

„ROLNIKA”

okładka inseratowa.

Biuro redakcyi i administracyi: Lwów, Karola Ludwika 3.

CENA OGŁOSZEŃ: 16 h. od wiersza cztery razy łamanego drobnym drukiem. Szósta część strony 8 K. Czwartą część strony 12 K. Trzecia część strony 15 K. Połowa strony 20 K. Cała stronica 40 K. Przy częstszym inserowaniu opust stosowny a to przy całorocznem aż do 50%.

Czytelników naszych prosimy, aby zamawiając cokolwiek podług inseratu w naszym piśmie powoływali się zawsze na „Rolnika”.

ODDZIAŁ HANDLOWY

Komitetu c. k. gal. Towarzystwa gospodarskiego

we Lwowie, ul. Karola Ludwika 3.

POŚREDNICZY W ZAKUPNIE

WSZELKICH NAWOZÓW SZTUCZNYCH
maszyn, narzędzi rolniczych i nasion.

Rabaty przyznane Komitetowi przez fabryki rozdziela się pomiędzy odbiorców.

Katalogi przesyła się na żądanie opłatnie.

25. 12—52

Projektujemy i wykonujemy:

Ogrzewania centralne, wentylacje, wodociągi i kanalizację rurową, żalnie, łazienki, wiercenie studzien i ustawianie pomp. Pralnie i susznie mechaniczne. Oświetlenie patentowe naftowym światłem żarowym „ZNICZ” (w miejscowościach nie posiadających gazowni).

Chylewski, Hruby i Spółka

dawniej WŁADYSŁAW NIEMEKSA

Biuro techniczne i Zakład instalacyjny

we Lwowie, ul. Kopernika 1. 15A, II. piętro.

Przyjmuje zamówienia na:

Maszyny kotle parowe, turbiny, chłodnie mechaniczne, fabryki miodu, gorzelnie, fabryki drożdży, browary, tartaki, młyny zwykłe i automatyczne, lokomobile i rektory gazowe, benzynowe, spirytusowe, ropne, szwedzkie i amerykańskie, i t. p.

Łwów
Grodecka 20.

S. A. Bubera Synowie

Czerniowce
Pocztowa 12.

polecają jako wyjątkni reprezentanci firm

HOFHERR i SCHRANTZ

Wiedeń-Budapeszt.

Parowe garnitury młocarniane

PRASY DO SŁOMY

KONICZARKI PAROWE

i inne maszyny rolnicze.



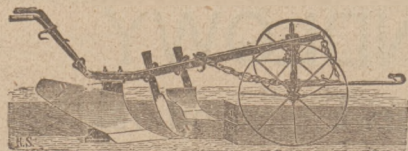
RUD. SACK

Lipsk-Plagwitz

najnowsze

siewniki, pługi, brony

i narzędzia do uprawy roli.



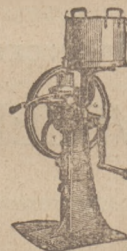
=ALFA SEPARATOR=

Wiedeń-Sztokholm

wirówki ręczne i motorowe, maśnice, wygniatacze,

konwie, oziębaczki, podgrzewacze

i wszelkie możliwe przybory młeczarskie.

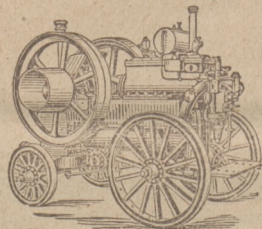


Austriackie Towarzystwo

motorów „Daimlera“

Wiedeń

motory i lokomobile spirytusowe i benzynowe.



Odznaczone najwyższą nagrodą Centralnego Tow. Gosp. czeskiego w Pradze w 1901 roku.

Pracuje zwyż 3.000 lokomobil wyłącznie do celów rolniczych, a w Galicyi, między innymi, u JWP.:
A. Hulimka, Myców — W. Federowicz, Okno — Baron Wattmann, Ruda — W. Rozwadowski, Koźłów —
Weissman-Zawidowski, Słowita — Teodorya Raczynska, Boryszkowice — Dr. W. Wittlin, Uwin — J. Brandos,
Wielkie Drogi — J. Grunwald, Stryhańce — T. Potocki, Uhryn — L. Klom, Grzymałów — Hrabia Korytowski,
Jankowce — C. k. Dyrekcya studniary, Radowce — K. Kownacki, Switarzów — Rosenstock i Katz, Hałuszczynce —
Dr. Adam Głazewski, Latacz — H. Szymonowska, Zukecin — Dyrektor M. Lazarus, Ostrów (obok Przemyśla) —
Książę Julian Puzyna, Nareł — Leonard Wiśniewski, Drohobycz — Jan Chvapil, Mielnów — Ignacy Rostek,
Lwów — Bronisław Teodorowicz, Zadubrowce — Hrabia Stefan Łos, Chocin — i t. d.

ROLNIK

ORGAN C. K. GALICYJSKIEGO TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO

Prenumerata wynosi wraz z przesyłką pocztową:
w Państwie Austriackim:
rocznie . . . 16 koron || półrocznie . . . 8 koron.
W Rosyi rocznie . . . 10 rubli sr.
W W. Księstwie Poznańskim . . . 6 talarów.
— Numer pojedynczy kosztuje 40 hal. —

wychodzi w każdy piątek.

Adres Redakcy i Administracyi:
Dr. JAN PĄYGERT,
Lwów, ul. Karola Ludwika 1. 3.

Cena ogłoszeń zamieszczona na okładce inseratowej.
Ogłoszenia przyjmuje: Administracya „Rolnika“ i Agen-
cya ogłoszeń, Lwów pasaż Hausmana 9.
Manuskryptów nieumieszczonych nie zwraca się.
Reklamacy uwzględnić się tylko do wyjścia numeru
następnego. Przedruk bez podania źródła niedozwolony.

TREŚĆ:

Cukrowe horoskopy. (Xaw. Kamocki) — O przezimowaniu bydła przy braku paszy. (Dokończenie. L. K...n.) — Wystawa ogrodnicza w Krakowie. (A. Kurowski.) — Sposób robienia win owocowych. (Z niemieckiego. Ciąg dalszy. L. K...n.) — Korespondencye: Tegoroczne niespodzianki. (Adam Obertyński.) — Pytania i odpowiedzi. — Ze stołu redakcyjnego. — Wiadomości handlowe. — Fejleton: O rasach drobiu s'ów parę. (III. Klementyna Stasiniewiczowa.) — Dodatek zawiera: Sprawy Towarzystwa. (Wiadomość o XII. (zwyczajnie) posiedzeniu Komitetu c. k. galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego, które się odbyło dnia 8 października 1904.) — Odezwa. — Kronika. — Przegląd czasopism. — Rozporządzenia i obwieszczenia władz. — Ogłoszenia. — Okładka inseratowa.

Cukrowe horoskopy.

Buraki dojrzewają albo już dojrzały. W teorii powinno się je kopać w drugiej połowie września, ale niestety była susza tegoroczna o ile powstrzymywała normalny ich wzrost, o tyle po spadłych następnie deszczach przedłużyła vegetacyę, a to opóźnienie wyjść może nawet na dobre byleby tylko ciepła i pogodna jesień dopisała.

Ostatecznie w dziedzinie produkcji rolnej jutro zawsze jest pełne tajemniczości; tak samo i przyszła kampania cukrowa zależy od ilości i jakości buraków, jakie fabrykant dostanie do przerobu. Jedna tylko spekulacya czchająca okiem Schilocka na zarobek działa na pewnością, a ogromnie jej to ułatwia statystyka międzynarodowa, która w żadnej gałęzi produkcji nie jest tak dokładną jak w cukrze. Przed 6 tygodniami zeskontowała już spekulacya przewidywany nieurodzaj buraków podwyższając ceny cukru o 10 kor. na cetnarze, a zgarnęła zwyżkę do własnej kieszeni, bo fabryki sprzedają cukier z nowej kampanii na dostawę po 1 października o 10 kor. taniej.

Statystyka wspomniana ma strony interesujące i dla fabrykanta i dla rolnika plantującego buraki lub zanierzającego je uprawiać.

Obejmuje ona produkcyę nie tylko Europy, ale i innych części świata. Poczawszy od chwili kiełkowania, przerywania, obsypywania, aż do wykopania, notuje ona skrzętnie wzrost buraków, pod koniec czyni to co tydzień, snując z tych cyfr horoskopy urodzaju na buraki i rozmiary produkcji cukru w nowej kampanii. Kiedy słońce paliło nieustającym żarem plantacyę, zasepiając oblicza

rolnika, to w każdym takim dniu świeżym i gorącym lipca i sierpnia przybywało w Europie 150.000 ton cukru, wówczas gły w każdy dzień pochmurny cyfra ta spadała o jedną trzecią. Ponieważ w tym roku całymi tygodniami żadna chmurka na firmamencie nie psuła tej gigantycznej pracy s'oneca, więc buraki będą bogate w cukier z wielką dla fabrykanta korzyścią. Natomiast charakterystyczną cechą tegorocznych zbiorów jest mało liści na burakach i niewykształcony liść, za czem idzie mniejsza waga i mniejsza objętość buraka. To stanowi ubytek dla plantatora.

Rezultaty tych wszystkich obliczeń zestawione z latami 1901, 1902 i 1903 na podstawie ostatnich prób dokonywanych 8. września, tak się przedstawiają*).

I. F R A N C Y A.

	1901	1902	1903	1904
Średnia waga buraka gr.	395	407	361	389
„ „ liści „	413	643	536	267
Zawartość cukru na 100	15.61	12.67	13.34	15.10
Plantacye w ha . . .	293.000	238.100	234.300	189.090
Produkcya (w mil. kl.) .	1.110	824	778	?
„ na ha kl. . .	3.787	3.459	3.325	?

Przeciętna na rok bieżący produkcya z ha 3.650 kl., a całkowita 690 mil. kl., czyli mniej o 88 mil. kl. niż w roku zeszłym

*) La Sucrerie Belge.

II. AUSTRO-WĘGRY.

	1901	1902	1903	1904
Srednia waga buraka . . .	376	315	363	251
„ „ liści . . .	279	335	321	167
Zawartość cukru na 100 . . .	14.9	14.3	15.3	17.3
Plantacje w ha . . .	362.700	304.000	309.100	321.000
Produkt. cukru (w mil. kl.) . . .	1.291	1.050	1.163	?
„ „ na ha kl.	3.560	3.457	3.762	?

Przeciętna na ten rok produkcja z ha 3.063 klg., a całkowita 983 mil. klg. cukru surowego, czyli mniej o 180 mil. niż w roku zeszłym.

*

Wiadomości z Rosyi wskazują znacznie mniejszą wagę buraków, w porównaniu z rokiem przeszłym. Wydajność cukru przypuszczalnie będzie ta sama tj. 2169 kl. cukru z hektara, a ogólna produkcja 1.057.000 tonn.

Obecny stan i rozmiary plantacji pozwalają oznaczyć produkcję cukru w całej Europie w tonnach:

w k a m p a n i i	1903/1904	1904/1905
We Francyi na	778.200	690.000
W Niemczech	1.967.500	1.698.000
„ Austro-Węgrzech	1.163.000	983.000
„ Belgii	202.000	164.000
„ Holandyi	123.200	140.000
„ Rosyi	1.160.700	1.057.000
W nieeksportujących	404.400	380.000
Ogółem	5.799.000	5.112.000

t. j., że tegoroczna produkcja będzie mniejsza o 687.000 tonn.

W ogromie tych cyfr, rozmiary naszych plantacji giną. Dalekimi też są one od tych rozmiarów jakimi mogłyby i powinny być względnie do potrzeb konsumpcyj krajowej, a nawet względnie do tej ilości buraków, jaką dwie nasze cukrownie w Przeworsku i Zuczycze przerobić są w stanie. Nie budzi nasza produkcja zainteresowania na szerokiej arenie światowej — to co wyprodukujemy, to i zjeść powinniśmy sami — nie zapominając jednak o tem, że ponieważ produkujemy obecnie zaledwie połowę tej ilości jaką kraj konsumuje, przeto wzrost plantacji jest koniecznością naszych potrzeb, a zarazem warunkiem nas ego rozwoju, bo „kto niepostępuje, ten się cofa“.

XAW. KAMOCKI.

O przezimowaniu bydła przy braku paszy.

(Dokończenie).

Aby się stać zrozumiałym, powracam do nauki o sposobie żywienia, stosownie do wartości siana. Porównuje się wartość spożywczą rozmaitych środków żywności z taką wartością siana łąkowego sredniej jakości, przy czem tak się oblicza, że wartość siana = 1, wartość słomy z ozimego zboża $\frac{1}{3}$, wartość słomy z jarego zboża $\frac{1}{2}$, osypki ze zboża, makuchów $2\frac{1}{2}$, kartofli $\frac{2}{3}$, buraków pastewnych $\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{3}$. Według tego, wartość 100 klg. siana równać się będzie: 300 klg. słomy ozmej, 200 klg. słomy jarej, 30—40 klg. zboża, osypki lub makuchów, 250 klg. kartofli i 400—500 klg. buraków pastewnych. Naturalnie jednak, żaden z wyżej wymienionych artykułów paszy nie może stanowić sam jeden pożywienia dla inwentarza, jak to ma miejsce z sianem, ale musi być podawany w pewnym oznaczonym stosunku, z uwzględnieniem ilości i wartości spożywczej

O rasach drobiu słów parę.

(Patrz Nr. 32. „Polnika“).

III.

Azyatycka kura — wyglądem swym przypominająca naszą wiejską krajową — żyje jeszcze w niektórych okolicach Azji w stanie dzikim, pierwotnym — zwą ją „kurą Bankiwa“. Ornitologowie niektórzy uważają ją za protoplastkę rodu kurzego. Zdaje się, że chcąc otworzyć właściwy typ naszej kury, trzeba by zwrócić się do odmian jej przypominających kurę Bankiwa — t. j. do dropiatych i kuropatwich, tamta jednak ma być od nich ciemniejszą. Nasza, którą wszędzie na wsi spotykamy jest prosto kurą środkowo-europejską, lub też kurą niżu bałtyckiego morza. Pokrewne jej typy spotykamy w Saksonii na Śląsku, Westfalii, upierzoną najrozmaiciej — a zbliżoną do siebie wyglądem t. j. wielkością i budową. Nasza brzydka stobostka pogardzania wszystkim co swojskie, krajowe, sprawiła, że są u nas powiaty, w których trudno wyszukać okazy jej bez błędów. Królowa Bona sprowadzała już do nas kury włoskie — zład krew włoska w naszej kurze objawia się białami lub białawymi uszkami. Jako rasa azyatycka powinna ona mieć uszy czerwone, a nogi oliwkowe, brązowe, zielone i gładkie. Inne jej wady są: prócz uszu białych nogi obrosłe, żółte, szyje nagie jak u Goło-

szy, jak u siedmiogrodzkich, nogi są wysokie, lub budowa za nadto wydłużona, smutka, wazka w piersiach, brak ogona, krzyż wazki, garbaty, grzebień w formie bąblowatych narośli, lub t. zw. „róże“ z cierniem odstającym, lub inne niewłaściwe jej naleciałości ras obcych. Cechującą najważniejszą zaletą naszej kury jest niezmierna odporność na ostry klimat ojczyzny naszej, z tego też powodu, kardynalną wadą nazwać musimy te białe płatki przysusne, które świadczą o zepsuciu jej przez przymieszkę krwi ras śródziemno-morskich, które jak wiemy odznaczają się wielką wrażliwością na zmiany klimatu. Pomimo zaniedbania przez wieki całe, rasa ta nie jest jeszcze zatraconą; kosztem pracy lat kilku można ją rozszerzyć w stanie nieskażonym, rozmnazając ze składek złożonych z pojedynczych pozbiieranych okazów bez wad. Im wcześniej zabierzemy się do tej pracy tem lepiej — z dniem każdym niemal staje się ona trudniejsza, gdyż te okazy są trudniejsze do wyszukania. Zatraciliśmy przez karygodne niemilowanie ojczyzny rasę konia polskiego, bydła krajowego, a nawet świni własnej poprawnej wytworzyć nie potrafiliśmy. Czyż i z kurą to samo się stanie?

Uważnie przypatrzawszy się kurom krajowym na wsi przyznać musimy, że trudno nadzwyczajnie spotkać koguta i trzy kury dobranego jednostajnego upierzenia i budowy typowej. Budowa ta szczególnie wiele pozosta-

Następnie postawiliśmy zasadę, że do utrzymania zwierzęcia potrzebna jest taka wartość siana, któraby wynosiła $\frac{1}{60}$ część jego żywej wagi, zatem gdy się podaje paszę mieszaną, wartość siana powinna wynosić $\frac{1}{30}$, a drugie tyle pasza innego gatunku.

Dawniej, opierając się na doświadczeniu, twierdzono, że w latach, kiedy brak paszy dotkliwie uczuć się dawał, zniżyć można ilość suchej paszy (siana lub słomy) do ilości $1\frac{5}{10}$ żywej wagi, więc na 100 klg. żywej wagi $1\frac{1}{2}$ klg. siana lub słomy dziennie. Stosownie do tego, obliczono na zimę, licząc od 16 października do końca maja, t. j. 225 dni, 337 klg. paszy suchej na 100 klg. żywej wagi.

Skoro obliczymy dokładnie jaką ilością siana, słomy i ospyki dysponujemy, to uprzytomnimy sobie z łatwością, w jakim stosunku wypadnie pasza na 100 klg. żywej wagi.

Przykład:

Zestawiliśmy, na podstawie dokładnego obliczenia i odważenia, ilości rozmaitej paszy, przeznaczonej do wyżywienia wołów:

Siana	4.000 kilogramów
Słomy jarej	4.000 "
Słomy ozimej	8.000 "

Razem 16.000 kilogramów

Potrzebujemy na 100 klg. żywej wagi, najmniej 337 klg. suchej paszy (16.000:337); mamy zatem dla 4.700 klg. żywej wagi wołów, niezbędną ilość paszy do wyżywienia przez zimę.

Jeżeli jednak nasz inwentarz przedstawia większą żywą wagę, wtedy musimy sztuki, mniejszą wartość przedstawiające, jak najprędzej sprzedać, tak, aby nie pozostało więcej inwentarza jak 4.700 klg. ogólnej żywej wagi.

Później stanowczo oznaczymy, ile siana i słomy będziemy mieli dziennie do rozporządzenia. Podług przykłądu wyżej przytoczonego, możemy na 100 klg. żywej wagi, dawać dziennie:

0.37 klg. siana
0.38 " słomy jarej
0.75 " " ozimej

wia do życzenia. Tułów szeroki w piersiach i krzyżu, na miernie wysokich nogach, bez żadnego upierzenia, przedstawia się jako prostokąt mało wydłużony. Pomimo swej krepoci odznacza się ta rasa zgrabnością, gracyą i powagą ruchów, przy szybkości niestrudzonej tychże i przy wytrwałej pracowitości w wybieraniu robactwa z ziemi. Wspomniałam już, że włościanki wyprzedzając gorzej niosące się, a podkładając pod kwoki jaja najlepiej niosące się, nieświadomie działały dodatnio na nośność tej rasy.

Równocześnie ubóstwo obecne naszego wieśniaka sprawiło, że w Galicyi stale lud nasz działał na zmniejszenie wagi i wzrostu, co roku sprzedając w lecie rocznego koguta, a pozostawiając półrocznego opiekunem gromadce, z której sam wyszedł. Gły jeszcze przypominamy sobie, jak weześnie kurczęta wiejskie pozostawiane są własnemu przemysłowi, a więc nie rozwinięte należycie, pojmiemy łatwo, że taki dobór do chowu pod dwoma względami nie był korzystny dla rasy. Niezważanie na pokrewieństwo lub powinowactwo w chowie przy słabym rozroście i małej sile fizycznej przez tak długi czas praktykowane systematycznie, byłoby już dawno mniej odporną i żywotną rasę do większego zdrobnienia doprowadziło. Żywotność jej i w ten sposób się objawia, że należycie prowadzone stadka już po 3 latach odzyskują wzrost dobry i wagę należyłą. Dziś uważamy, że 2 kilo kura a $\frac{2}{10}$ ko-

a dla całego inwentarza, o ogólnej żywej wadze 4.700 klg. dziennie:

17.5 klg. siana
17.8 " słomy jarej
35.6 " " ozimej.

Idąc dalej, musimy obliczyć, czego trzeba dodać do powyżej obliczonej suchej paszy, aby nietylko życie zwierzęcia utrzymać, ale także uzyskać przyrost żywej wagi, jakoteż pożytek odpowiedni. I znowu trzeba obliczyć rozporządzną ilość buraków pastewnych, kartofli, odpadków buraków cukrowych, dalej ospyki i grysu z własnego zmielonego zboża.

Stosownie do istniejącej ceny kartofli, musimy zauważyć, że jeżeli takowa jest bardzo wysoka (w miastach bywa niekiedy 6 koron), to należy obliczyć, czy nie wypadnie taniej dokupienie odpadków z browaru, melasy, itp.

W ten sposób, na 100 klg. żywej wagi obliczona pasza, w stosunku do wartości siana tak się przedstawia:

0.37 klg. siana	=	0.37 kilogramów
0.38 " słomy jarej 2:1	=	0.19 "
0.75 " " ozimej 3:1	=	0.25 "
		0.81 kilogramów.

Ta ilość nie mogłaby wystarczyć, i musiałaby być uzupełnioną do wartości siana, wynoszącej 1.6 klg., co da się uskutecznić przez dodanie 1 klg. kartofli i 0.2 klg. ospyki.

Wspomnieliśmy jednak poprzednio, że tylko dorosłe woły, wcale do roboty nieużywane, można ograniczyć co do udzielanej im karmy, do takiej ilości, aby tylko do utrzymania ich przy życiu wystarczała. Ta ewentualność rzadką jest bardzo, gdyż zwłaszcza w małych gospodarstwach, zaprzęgi do ciężkiej nawet roboty stale bywają używane.

Obliczywszy to, co po odpowiednim zmniejszeniu inwentarza stanowi niezbędną ilość paszy do utrzymania pozostałego inwentarza w czasie zimy potrzebnej — musimy przystąpić do obliczeń, mających na celu przybytek na wadze, pożytek, wreszcie względ na zużycie siły roboczej, a zatem obliczenie dodatkowej karmy. Artykuły spożywcze obok buraków, kartofli, odpadków, pochodzących

gut wyrosnięty powinny ważyć. Chów staranny kilkuletni dowodzi nam, że pojedyncze osobniki dochodzą 3 kilo, co się równa wadze ras mięsnych. Nicstety okazy takie r a s o w e, nie mieszańce, są jeszcze nie częste. Zdaje się, że zwyczaj mieniania jaj u sąsiadek — uratował tę rasę, wprawdzie bywają one mieniane bezmyślnie lub pobierane z gromady do której rok temu ich dostarczono, ale na ogół jest to środek dobry i tani odświeżania krwi pomimo, iż czasem ona do stadka powraca.

O tej zapoznanej i zaniedbanej u nas kurze zwanej pogardliwie „prostą“, Niemcy uczą w swoich szkołach chowu co następuje.

„Wzrost jej większy od tych, które posłużyły na wytworzenie kilkunastu ras ustalonych niemieckich. — W różnych rozległych okolicach nad Elbą, Wisłą aż po Dźwignię, żyją jej typy podobne, a jednak upierzeniem a nawet wzrostem się różniące. Cechy ich wspólne: budowa proporcjonalna, szeroka w piersiach i ramionach, dobrze osadzony tułów, chód lekki u kury, kroczenie koguta poważne a dumne, ruchliwość, nogi bez upierzenia, stosowne do śnieżnej zimy w tych okolicach, oko wesołe, grzebień pojedynczy niewielki, wytrzymałość zdumiewającą na mrozy, nośność bez starania chodowej wielka 150—180 jaj (tj. bez kontroli w gniazdach samotrzaskowych z pomocą pierścionków z numerami) jaja białe, mierne. Znosi w zimie wytrwale głód i zimno, w lecie pilnie nisz-

z własnej produkcji, składają się także z paszy dokupionej. Pasza sztucznie wyprodukowana powinna być tak obliczona, aby stosunkowo do wartości siana, o ile można wyrównywała ilość do utrzymania życia potrzebnej, to jest w porównaniu do wartości siana $\frac{1}{30}$ żywej wagi.

Poprzednio oznaczyliśmy ilość żywności do utrzymania życia niezbędnej, licząc na 100 klg. żywej wagi:

0·37 klg. siana . . .	=	0·37 klg. wartości siana
0·38 klg. słomy jarej . . .	=	0·19 " " "
0·75 klg. słomy ozimej . . .	=	0·25 " " "
1 00 klg. kartofli . . .	=	0·40 " " "
0·20 klg. osypki . . .	=	0·40 " " "
		1·61 klg.

teraz dodajemy jeszcze 0·80 klg. osypki lub innej równoważającej karmy, co stanowi 1·60 klg. wartości siana, zatem zwierzę w ten sposób żywione, otrzymuje na 100 klg. żywej wagi 3·2 klg. paszy równoważającej wartości siana. Pod żadnym warunkiem nie powinna ta ilość być zmniejszoną więcej, jak do 2·8 klg. karmy zbiorowej na 100 klg. wagi żywej.

Radzimy jednak, by młodemu bydłu, szczególnie do $1\frac{1}{2}$ roku, żywności nie szczeni i raczej podwyższyć ilość takowej, gdyż od normalnego rozwoju młodego bydła zależy wartość wielu następnych pokoleń. Nie potrzeba dodawać, że w pierwszym roku dajemy młodemu inwentarzowi najlepszą paszę.

Jeżeli nie obliczymy się dobrze z paszą, to będziemy zmuszeni z końcem zimowego peryodu takowej dokupić, co stanowi wielki wydatek w gospodarstwie. Jeżeli jednak dla braku paszy przeznaczymy tylko $1\frac{1}{2}$ klg. takowej na 100 klg. wagi żywej, w takim razie dokupienie intensywnych artykułów karmy w zupełności się opłaci, a to z następujących powodów:

1. Cena targowa obniżyła się obecnie na kilogramie wagi żywej o 12—16 hal., co czyni na sztuce ważącej przykładowo 400 klg. 48—64 K.

2. Ceny targowe z nadzieją wiosny zaczęły wzrastać i conajmniej dojdą tej wysokości, w jakiej były ubiegłego lata, gdyż zapotrzebowanie bydła wzrosło, a ilość zwierząt na sprzedaż przeznaczonych się zmniejszy, ponie-

waż wielu hodowców wskutek zmniejszonej ilości inwentarza, bydła na sprzedaż wcale mieć nie będą.

3. Obok większej wartości, wynoszącej przynajmniej w porównaniu do obecnej ceny 12—16 hal. na kilogramie — przybywa także przyrost żywej wagi i inne przez ten czas otrzymane korzyści (mleko i cielęta).

4. Nie można także pominąć kwestyi umniejszonej ilości nawozu, wskutek zredukowania inwentarza, a temsamem potrzeby dokupienia nawozów sztucznych.

5. Chów normalny bydła nie ucierpi, co tam szczególnie jest ważnym, gdzie znajdują się obory o wysokiej wartości pod względem rasy.

W tych gospodarstwach, gdzie nawet w latach zwyczajnego urodzaju sroma stanowi główną karmę i gdzie obok zaniebanej uprawy roślin pastewnych, trzyma się bydła więcej, niżeli się go może dostatecznie wyżywić, tam już musi nastąpić zmniejszenie ilości bydła, gdyż w przeciwnym razie groziłaby całemu inwentarzowi śmierć głodowa.

Jeżeli po dokładnym obliczeniu przyjdziemy do przekonania, że bydło musi być w części sprzedanem, wtedy nie należy się dać ująć nadziei większych zysków przez sprzedaż młodszych i lepszych zwierząt — przeciwnie trzeba sprzedać starsze i mniej warte, mimo, że uzyskamy za nie mniejszą sumę. Jeżeli dokupienie intensywniej karmy dla inwentarza ma się właścicielowi opłacić, to musi posiadać takie zwierzęta, które zapowiadają najpierw przez przyrost na wadze, korzyści jakie przez nie otrzymujemy, potomstwo i t. d., powetowanie poniesionych na ich utrzymanie wydatków. Stare, zużyte zwierzęta, lub małej wartości młodzież, nie może nigdy wypłacić poniesionych kosztów.

Wydawanie i przyrządzanie paszy. Pielęgnowanie inwentarza.

Nadzwyczaj często popełnianym i wielkie niekorzyści za sobą pociągającym błędem w sposobie żywienia inwentarza w czasie zimy jest to, że takowe odbywa się w sposób oparty nie na podstawie dokładnego obliczenia ilości

czy owady. Kogut silny i odważny stróż stadka. Drobne koci tej kury wskazują na łatwość osadzania mięsa, które jest smaczne i delikatne choć go mało. Materiały pierwszorzędny „Zukunftshuhn“.

A my co o niej wiemy? Kto się nią u nas zajmuje? Pojedynczy dobrej woli ludzie robią z niej o własnych siłach rasę, robią oni to na co ich stać przy naszym narodowym narowie robienia wszystkiego na własną rękę. — W ten sposób prowadzona pod względem gospodarczym nie zyska zalet ta kura, a nawet grozi jej wielkie niebezpieczeństwo. Tu trzeba umiejętnej akcyi zbiorowej, poparcia rządu, społeczeństwa i towarzystw. Towarzystwo roln. krakowskie zrozumiało swe zadanie i tworzy kurniki zarodowe nie z 3 lecz 22 kur złożone. To prędzej doprowadzi do celu. Trzeba jednak zachęty do chowu przez ułatwianie zbytu, premiowanie, pouczanie właścicieli o chowie przemysłowym na większą skalę, a nadewszystko instytucyi nauczycieli wędrownych z charakterem kontrolatorów tych kurników założonych. Instytucya ta wielkie usługi oddaje w Niemczech, Węgry ją u siebie zaprowadzili w najnowszych czasach i już się cieszą postępami widocznymi chowu.

U nas, którzy niemamy odpowiedniego poparcia u rządu dla spraw tego rodzaju powinny wziąć inicjatywę w szczeniu umiętnego i przemysłowego chowu, oraz akcyi celem ratowania pożytecznej rasy naszych kur

gospodarskich, nasze kobiety, Polki, gospodynie wiejskie, jako spadkobierczynie świętych tradycyi narodowych o matronach, obywatelkach, oznaczających się zawsze jasnym i szerokim widnokregiem pojęć o społecznych, narodowych i rodzinnych obowiązkach swoich. Śladami swych prababek idąc, powinny dać przykład wiązania się w stowarzyszenia celem podźwignięcia z upadku wszystkich działów gospodarstwa, które jako u ludu rolniczego były i są głównem bogactwem narodem. Prababki nasze nie wiązały się do wspólnych akcyi tego rodzaju, bo stosunki były inne, ale jak mogły tak strzegły i pielęgnowały dobrobyt domów swych i swych poddanych, a nawet ratowały rządznością, pracowitością fortuny mężów gdy ci zajęci obroną kraju byli nieobecni. Stare pamiętniki wspominają, że żadna gałąź gospodarstwa nie była przez nie lekceważoną ani poniżaną. Rzecz to tak prosta: kilka kurników kuropatwiaków, kilka dropiatych, złotych lub czarnych kur, równorzędnie prowadzonych z planem, w których koguty, kółcją przechodzą co roku do następnego kurnika, oto sposób łatwy uniknięcia zdegenerowania stadek. Cała rzecz, aby pracować przy możliwie największej liczbie materiału — to w krótkim przeciągu czasu praca będzie dobrym uwieńczona skutkiem. — Trochę dobrych chęci, a Bóg poszczęści!

Klementyna Stasiniewiczowa.

paszy, ale tak na oko, stosownie do ilości stert i napełnienia stodół. I tak w jesieni nie żałuje się paszy. około Bożego Narodzenia ilość takiej się zmniejsza. a z wiosną dość często jest już wielki brak, bydlę głodne, zamienia się zwolna w szkielety. Obok złego i niedbałego obchodzenia się z nawozem, jest to najgorsze marnotrawstwo, jakiego rolnik może się dopuścić, bo nie tylko wobec takich warunków bydlę cierpi na zdrowiu, ale także traci na wadze, do czego nigdyby nie doszło, przy odpowiednim podziale paszy. Wielką ponosi się stratę wskutek powstrzymanego rozwoju młodego bydła; jest to strata, która nigdy się już nie wyrówna.

Wreszcie wie to każdy rolnik, jak trudno odkarmić bydlę wychudłe — aby tego dokonać, trzeba zużyć wielką ilość paszy, która wydatywałaby wielką korzyść, gdyby została użytą do wykarmienia zwierząt normalnie żywionych.

Mysłący gospodarz, przygotowuje też plan zimowego żywienia i nigdy nie zaniedba osobistego wędowania paszy dla inwentarza. Teraz szczególnie trzeba przestrzegać tej zasady i codziennie pod miarą i wagą paszę wydawać, a wszystkie stodoły i strychy trzymać pod dobrem zamknięciem, jeżeli chcemy, by mimo dobrze obrachowanej paszy, na wiosnę nie znaleź się w kłopotcie.

O wydajności karmy rostrzyga sposób przyrządzania takiej. Będąc zmuszonymi do zredukowania ilości paszy do minimalnych dawek, tak ją musimy przyrządzać, aby bydlę chętnie jadło i dobrze trawiło.

Tu należy zauważyć:

1. Żłoby powinny być czysto utrzymane, resztki paszy kwaśnej i spleśniałej, nigdzie się znajdować nie powinny.

2. Siano i słomę trzeba pociąć na sieczkarni i starannie wymieszać. Aby strawność takowych powiększyć, trzeba zmiekczyć twarde łodygi i włókna. Ponieważ parnik nie każdy posiada, można skutecznie zmiekczenie w ten sposób, że na 12 godzin przed użyciem, zalewa się sieczkę, którą należy poprzednio silnie w kadzi ubić — gorącą wodą, poczem zostawia się nakrytą, aż do chwili użycia.

3. Osypkę suchą należy przed zadawaniem bydłu, do innej karmy przymieszać.

4. Karmę wsypuje się do żłobów w małej ilości i wtedy dopiero dodaje drugą porcję, gdy bydlę poprzednią zjadło.

5. Ponieważ sól wywiera bezpośredni wpływ na trawienie i przemiany organiczne spożytych pokarmów, należy zatem dziennie 20—30 gram, na sztukę dorosłą do innej paszy przymieszać.

6. Jeżeli żywimy bydlę paszą, obfitującą w kwasy fosforowe, a ubogą w wapno (jak naprz. kwasne lub lasowe siano, kartofle, buraki i dużo słomy), wtedy należy dodawać dziennie krowom 20—30 gramów, a cielętom 10—15 gram. mączki kościanej.

7. Wody dawać dosyć, ale niezbyt zimnej; najstosowniejszą jest temperatura 10—12° C. Dając zbyt wiele soli, powiększa się pragnienie, czego unikać należy.

Dobry sposób pielęgnowania bydła, dopomaga do korzystnego użytkowania paszy i wpływa na ogólnie korzystny stan inwentarza.

W tym względzie trzeba zauważyć:

1. Stajnie nie powinny być ani zbyt gorące i nieprzewietrzane, ani za zimne. Temperatura powinna wynosić 10—12° R. lub 13—15° C. W każdej stajni powinien się znajdować termometr, aby można temperaturę zmniejszyć i jednostajną utrzymać.

2. Bydlę powinno być codziennie szczotką i zgrzebłem czyszczone.

3. Bezpotrzebnego niepokojenia zwierząt, unikać należy.

4. Czas karmienia należy ściśle oznaczyć.

Surogaty karmy.

Należy też i o tem wspomnieć, że gdzie i o ile stonki atmosferyczne na to pozwalają, należy zasiewać rozmaite pasze na późną jesień i wczesną wiosnę. Przy pomiarach też, by zbierać starannie wszelką paszę, aby rozpoznałny zapas takiej powiększyć, aby jak można najdłużej w jesieni, nie naruszać zapasu siana i słomy, tem więcej, że ze względów zdrowotnych, z nastaniem jesiennych chłódów i rannych przymrozków, przed wypuszczeniem bydła na paszę, musi się zakładać słomę, a inwentarzowi robocemu, w czasie ciężkich robót w polu, obfitą karmę dawać trzeba. Jako surogaty paszy w latach, kiedy takiej brakuje, służy nacięta z kartofli, trawa leśna, liście, korzonki perzu czysto wypłukane i wysuszone. Podczas wielkiego braku paszy w Niemczech w r. 1893, dawano bydłu gałązki drzew leśnych, które zgniecione i zmieszane z paszą pożywną, dawały nawet dobry rezultat. Także trociny można dawać jako przymieszkę do innej karmy, dochodząc do 3 klgr. dziennie na sztukę — bydlę jada to chętnie. Tak więc młode gałązki, trociny i perz, zastąpić mogą w niektórych okolicach słomę i powiększyć objętość karmy — o to tylko chodzi, by te surogaty paszy tak przyrządzić, ażeby bydłu smakowały. W tym celu przekonano się, że melasa z cukrowych buraków, dawana w ilości 1 klgr. na sztukę dziennie, nawet przez krowy mleczne bez szkody bywa spożywaną; podczas gdy inne gatunki bydła, nawet więcej mogą dostawać z pożytkiem dla siebie. Melasę rozcieńcza się ciepłą wodą, polewa nią paszę pociętą na sieczkarni i razem dokładnie miesza. Tak przyrządzoną karmę, bydlę w wielkiej ilości chętnie pochłania.

Surogaty słomy.

Mówiliśmy już o tem, że w okolicach, brakiem paszy dotkniętych, należy przedewszystkiem słomę na zimową karmę gromadzić i tę tylko, którą śnieć i rdza silnie uszkodziły, na podściółkę używać. Bezwzględnie też należy się starać o zastąpienie słomy na podściółkę czemś innem. Niestety w wielu okolicach zwyczajnie ścielą różnymi leśnymi odpadkami, plewą lub słomą pokruszoną, a w tym roku będzie też potrzeba w zwiększonej ilości. Zyczylibyśmy aby ściółka lasowa używana była tylko w latach wielkiego braku paszy, gdyż przez coroczne zużywanie liści i t. d. na ściółkę, wyrządza się lasom wielką szkodę. Natomiast byłoby dla lasu z pożytkiem, gdyby rośliny paszytne i krzaki borówek wycinać. Przechodzą dalej trociny, ziemia, piasek, popiół z węgla kamiennego, a przedewszystkiem torf. Jeżeli zwracaliśmy uwagę na staranne czyszczenie bydła w zwykłych warunkach, to wobec takiej ściółki staje się takowe jeszcze ważniejszym.

Tem więcej uważać należy, aby odchody tak płynne jak stałe, pod bydem nie zostawały, ale usuwać je w tył, a w wąskich stajniach zupełnie uprząć.

Najlepiej urządzić odrazu porządną kupę kompostową, przesypując odchody warstwami ziemi i polewając to wszystko gnojówką. Przy tak starannem postępowaniu nie tylko gospodarstwo straci z powodu braku nawozu ponosić nie będzie, ale nawet przeciwnie nawet kompostowy będzie o wiele bogatszy w składniki pożywne dla roślin, niżeli to bywa przy zwyczajnym nawożeniu. Zbyt mały nacisk kładliśmy dotąd na ścielenie torfem. W małych gospodarstwach nie wierzy się zazwyczaj w zalety torfu, co jest trudnym do pojęcia. Nawet własnych torfowisk nie starają się wyzyskać. A przecież torfowiska znajdują się właśnie dość często w okolicach dotkniętych częstym brakiem paszy. Zalecamy najgoręcej przygotowanie sobie torfu na ściółkę, prz. z wydobycie warstw wierzchnich niezbyt wodą przesyconych; w celu wysuszenia należy takowe płasko rozłożyć i silnie zbronać. Po kilku dniach, wysuszoną warstwę należy zwieźć pod dach.

Dla szybszego wysuszenia dalszych warstw trzeba je bronami rozrywać, a potem zgrabać i schować pod

dach. W ten sposób postępując, będziemy w możności przygotowania znacznej ilości suchej torfowej ściółki, która jest najlepszą, ponieważ wciąga wszystkie zwierzęce odchody i przechowuje je w całej ich wartości. Szczególniej dobre skutki osiągnąć można wtedy, gdy przed wywiezieniem torfowego nawozu na ugor, najpierw damy wapno, a torf dopiero potem.

Wreszcie przeczuwamy, że spotkać nas może zarzut, że korzystniej byłoby dla rolnika korzystając z wysokich cen paszy, takową sprzedąć, pozbyć się również większej ilości bydła i sztucznej karny niedokupywać. Taki rachunek dobry jest dla gospodarzy, których wzrok daleko nie sięga. Gospodarstwo bowiem ucierpiałoby tak wiele wskutek braku nawozu, a przytem znaczny wydatek na dopokupienie inwentarza za wysoką cenę, odbiły się tak dotkliwie na funduszach właściciela, że zysk chwilowy wcale w rachubę nie mógłby być wziętym. Brak bydła i nawozu, to zupełny upadek gospodarstwa.

L. K...n.

Wystawa ogrodnicza w Krakowie.

Dwa lata temu uchwalił Wydział Tow. ogrodnicza w Krakowie urządzić Wystawę ogrodniczą, by się przekonać jakie postępy zrobiło nasze ogrodnictwo w przeciągu 10-ciu ostatnich lat.

Otwarcie tej wystawy nastąpiło dnia 2-go października wobec licznie zgromadzonej publiczności i reprezentantów władz rządowych i autonomicznych.

Obecni byli pp. radcy dworu Portele i Struszkiewicz, sekretarz ministerstwa Ramułt, radca Wydziału krajowego dr. Szyszyłowicz, inspektor kursów rolniczych ks. Anteni Głodziński, inspektor szkolny p. Spis i delegaci kilku Towarzystw rolniczych i ogrodniczych.

Aktu otwarcia Wystawy dokonał prezes Krak. Tow. ogrodniczego prof. dr. Janczewski.

Wystawę rozlokowano w parku Jordana, gdzie dla pomieszczenia przedmiotów wystawowych pobudowano 5 pawilonów nie licząc pawilonu tzw. „głównego“, który jest stałą parku tego ozdobą. Trzy z tych pawilonów znajdują się niedaleko wejścia do parku na dużym gazonie, ozdobionym roślinami, których dostarczył zarząd ogrodów miejskich.

P. Malecki, inspektor plantacji miejskich, a zarazem dyrektorem obecnej Wystawy, urządził naokoło tych pawilonów bardzo ładny ogródek ozdobny, co wobec niej porze było rzeczą nietatwą.

A z pomiędzy roślin okazałych, rzuconych na gazonie pojedynczo lub grupami, zauważyłem bardzo piękne Jucca, Musa, Dasyliion z kwiatostanem na kilka metrów długim, dalej Cypenus papyrus, Canną w pełnym kwiecie, Heliotropium i śliczną grupę traw ozdobnych, które niestety tak mało używane bywają w ogrodach kwiatowych. Wymienić także trzeba kwietnik złożony z pelargonii otrzymanej z siewu przez p. Maleckiego. Kwiaty tej pięknej rośliny są półpełne, barwy jasno-różowej, a roślina sama nadaje się zarówno do hodowli pokojowej, jak grunтовой. Obok roślin p. Maleckiego znajduje się też piękna grupa paproci leśnych wystawionych przez p. Kudasiewiczową.

Jest to pomysł bardzo szczęśliwy pokazać, że i flora krajowa, nawet dzika, posiada rośliny piękne, które się

nadają do dekoracji parków, a szkoda, że tak rzadko z tego źródła czerpiemy. Własnością tej samej pani są pomieszczone w pawilonie kwiatowym śliczne róże cięte, pomiędzy niemi nowości: „Mm. Druschki“ biała; dalej kwiaty georginii i mieczyków, wszystko zaopatrzone w nazwy.

P. Irena Wujtowicz przedstawiła bardzo piękną „Aron“, którego pozazdrości niejedna amatorka roślin pokojowych.

P. Galli z Krakowa wystawił okazowe palmy, które świadczą, że hodowca otacza je staranną pielegnacją.

P. Więckowski z Woli Justowskiej wystawił przesłiczne pełne begonie bulwiaste, ładne cyklameny i kwiaty cięte róż, georginii i lewkonii.

Przejdźmy teraz do pawilonu owocowego, notując to co na uwagę zasługuje. Zaraz na wstępie widzimy owoce z ogrodu ks. Misyonarzy w Krakowie, owoce piękne i do brze oznaczone. To samo powiedzieć można o owocach wystawionych przez ks. Radziwiłła z Balic. Dr. J. Kopff z Zakliczyna (pow. Wielicki), wystawił małą wprawdzie kolekcję, ale odmian doborowych i dobrze oznaczonych.

P. Ulrich z Warszawy wystawił około 280 odmian gruszek i jabłek, a pomiędzy niemi owoce polskie i te, które należą do doboru ułożonego dla Królestwa Polskiego.

Bracia Niemczewscy z Okopów św. Trójcy wystawili jabłka, gruszki, brzoskwinie, winogrona i duże orzechy włoskie, wszystko w koszykach większych rozmiarów, dając tem do poznaania, że traktują sadownictwo jako ważną gałąź handlową; z przytoczonych bowiem danych dowiedzieć się można, że sprzedali w tym roku 50.000 kg. samych moreli.

P. Brandstätter z Oleska wystawił zbiorową kolekcję owoców z okolicy i plan sadów i szkółek w Olesku.

Taksamo postąpiło Tow. ogrodnicze z Wadowic, gdzie obecnie produkcja roczna drzewek owocowych wynosi 9000 szczepków.

P. Baranowski z Dąbia pod Krakowem wystawił mało, ale bardzo ładne owoce, zaś p. Zofia Bednarska z Krakowa oprócz bardzo pięknych owoców, pomiędzy niemi rzadko na wystawie spotykaną „Kalebasę płocką“, także rodzące szczepki winorośli w wazonach.

Na środkowym stole tego pawilonu znajdują się owoce ze Studium rolniczego pod Krakowem. Jest to kolekcja porównawcza owoców zebranych z drzew piennych i karlowych. Zbiór ten zawiera przeszło 200 odmian.

Dalej widzimy śliczne okazy gruszek z ogrodu prof. dra Janczewskiego, a pomiędzy niemi „Krakowiankę“, która jednak zdaje się być identyczną z „winnówką saską“ wystawioną przez p. Ulricha z Warszawy.

Bardzo piękne owoce wystawili również: pani Julia Grossowa z pod Krakowa i p. Cebulski z Krzesławic.

Na baczność uwagę zasługuje wystawa p. J. br. Brunickiego z Podhorzec; wystawca nie siłił się na przedstawienie w licznej kolekcji zbiorowej powiatu Strzyckiego okazów nadzwyczajnej wielkości, pokazał natomiast te odmiany, które w powiecie dobrze się udają, z których przeto uczynić należy artykuł handlu. Jako takie wystawił te odmiany „en masse“ w koszykach, przez co cel wystawy odrazu w oczy wpada.

Niestety, oprócz br. Brunickiego spotykamy jeszcze tylko dwóch wystawców, którzy tak jak p. Brunicki zro-

zumieli praktyczną stronę wystawy t. j. p. Uklański z Olzdy pod Krakowem i p. dr. Krzczunowicz z Janowic. Jeden i drugi wystawił większą ilość owocu tej samej odmiany, zapakowanego w skrzynkach. Skrzynki używane przez p. Krzczunowicza są mniej praktyczne, bo za wąskie i za głębokie, opakowanie jednak wogóle jest bardzo starannie u obydwóch wystawców, szkoda tylko, że niepodali wszyscy trzej, ile owocu mają do zbycia.

Zarząd lasów Uropey i Kuty chciał pewnie również zaznaczyć, że prowadzi handel owocami, uczynił to jednak niedbale, a owoc pokazany nie jest ładny.

Dr. Tarnawski z Kossowa, Zakład sadowniczy w Kotonymi i Rada powiatowa z Limanowej wystawili liczną kolekcję bardzo pięknych owoców.

Zarząd ogrodów z Krzeszowic JEkscelencyi p. Namiestnika, wystawił kolekcye owoców z drzew karlowych i piennych. Oprócz jablek i gruszek nadzwyczajnej piękności, widzieć tu można słizne brzoskwinie i figi, a co wśród tej kolekcji najciekawsze, to gruszka podobna do szarej renety, a należąca do odmiany „Vam Marum“, owoc zwykle duży i długi; many tu więc wybitny okaz dwupostaciowości owoców, specjalnie studyowany i opisany przez prof. dra Janczewskiego.

Wystawa zbiorowa „Kółek rolniczych“ z natury rzeczy jest bardzo liczna, lecz dziwić się można, że pomiędzy tylu wystawcami niema nikogo (wsi czy osoby), któryby prowadził handel owocami, a jeżeli ktoś jest, trzeba było to wybitnie zaznaczyć, bo to — co jest, niczem się nie różni od zwykłej banalnej wystawy kolekcyjnej. — Rzeczą zajmującą natomiast jest karta szematyczna sporządzona przez p. Poluszyńskiego przedstawiająca ilość drzewek zakupionych dla Kółek rolniczych za pośrednictwem Zarządu głównego. Ilość ta wynosiła:

W r. 1901	557
„ „ 1902	1040
„ „ 1903	4281

Dr. Daniel z Wadowie wystawił bardzo piękne owoce a równocześnie plan sadu, który zawiera 2260 drzew; nie zaznacza jednak wieku tego sadu. Jeżeli bowiem sad jest starszy, to powinien był wystawić owoc w takim opakowaniu, w jakim bywa w obrocie handlowym i zaznaczyć, ile owocu ma na sprzedaż?

Rada powiatowa w Zaleszczykach, wystawiła kolekcję owoców wogóle kiepskich, pewnie chciała tem otwarcie zaznaczyć, że oprócz ogólnie znanych moreli powiat dobrego owocu nieposiada.

Piękne owoce natomiast przedłożyli: p. Galli z Krakowa i p. Schmidtowa z Krzywaczki. Ta ostatnia w koszykach, które jednak nie są praktyczne, bo za drogie na wysyłkę, a ponieważ mają kablak, a tem samem zajmują dużo miejsca, podlegały wyższej opłacie pocztowej.

Z pruskiego zaboru wystawili owoce p. Kościelski z Miłosławia i hr. Potocki z Elzanowa.

Warzywnictwo skromnie się przedstawia na wystawie z powodu małej ilości wystawców, s czego by wnioskować można, że hodowla jarzyn w kraju jest słabo rozwinięta. Z pomiędzy wystawców w tym dziale na uwagę zasługują: pp. Jeź ze Sącza, Galli, Kukla i pani Liebeltowa, która pomiędzy innymi przedstawiała dwie odmiany bardzo wielkich ziemniaków, ale bez nazwy. W kolekcji warzyw ze „Schroniska Lubomirskich“ odznaczały się

piękne kalafiorzy; a w kolekcji zakładu sadowniczego „Glinka“ prym trzymały kapusty białe

Dział szkółek również słabo jest reprezentowany na wystawie.

Pierwsze miejsce zajmują szkółki br. Brunickiego z Podhorzec. Tak drzewka owocowe wszelkiej kategorii jak i krzewy owocowe i ozdobne są bardzo piękne. Zanotować tylko wypada, że i inne zakłady handlowe w kraju jak L. Freege, hr. Łubieński, ogród w Gumniskach, bracia Drobnerzy i t. d. nie wystawiły swych drzewek, bo z tego co na Wystawie widzimy, sądzićby można, że tylko br. Brunicki z Podhorzec szkółki większe posiada.

Zakłady subwencyonowane również się stawiły na Wystawie. Zakład „Glinka“ pod Krakowem wystawił dziczki, grusz, jabłunki i sliwy, 1-no i 2-letnie. Dlaczego jednak nje było nazw na większej części tych drzewek, trudno sobie wytlómaczyć.

Zakład Tow. ogrodniczego z Wadowie wystawił same jabłunki i sliwy pienne, a zakład sadowniczy „Słoneczna“ z Limanowej 1-no i 2-letnie szczepki i młode krzaki porzeczek. Instruktor powiatu p. Lichoński wystawił obok szkółek model szusznarni, zapomocą której suszy sliwki wystawione w głównym pawilonie a pomieszczone w ozdobnych pudełkach 5 kg. Oprócz tego zebrał p. Lichoński przetwory owocowe i warzywne z powiatu i urządził z nich zbiorową wystawę powiatu limanowskiego.

P. Schmidtowa z Krzywaczki, której wystawa zajmuje znaczne miejsce w dziale owoców i warzyw, także przerobami różnego rodzaju daje do poznania, że mamy do czynienia z gospodynią pierwszorzędną. Widzimy tu apetyczne serki jableczne, pierniki miodowe, galaretki i wina owocowe, a wszystko podobno pierwszej jakości, jak o tem twierdzili ci, którzy wyrobę te kosztowali.

Na uwagę zasługują również przeroby p. Liebeltowej z Bronowic. Przesliczne są konserwowane szparagi, fasolka, groszek i grzybki p. Gniewoszowej z Kontów.

P. Jurkiewicz z Nowego Targu wystawił musztardę we wiaderkach blaszanych na sposób handlowy.

Bardzo piękne galarety, konfitury i susze wystawił p. Polek, kierownik szkoły z Żegociny.

Najokazalej w tym dziale wystąpił kucharz hr. Potockiego z Krzeszowic p. Teslar, wystawa jego imponuje bowiem wielką rozmaitością i bogactwem różnych przetworów.

Jedynym większym wystawcą w dziale win owocowych jest p. Krieg z Rzeszowa. Wina jego jednak mojem zdaniem grzeszą nadmierną słodyczą, co jest powodem, że niemogą być używane jako napój stołowy do codziennego użytku.

Stronę ściśle naukową tego działu przedstawił kierownik stacyi doświadczalnej przy wyższej szkole przemysłowej w Krakowie, pokazując jak się hoduje i rozmnaża sztucznie drożdże różnego rodzaju i jaki rezultat wydają przy fermentacyi.

Dział planów pokazuje nam, że możemy się już zupełnie obejść bez pomocy obcych pejążystów. Z pomiędzy wystawionych planów chlubnie wyróżniają się prace p. Pola, pani Szaniawskiej (piękny plan przeróbki ogrodu w Zasluczu na Wołyniu).

Do konkursu stanęli również p. Czerwiński z Krakowa, Bierniak z Kleczy Górnej, Lichański z Limanowej,

Brandstätter z Oleska, Kisielewski i Żochowski z Warszawy, Zaykowski z Dorpatu.

Wogóle rzecz biorąc, wszystkie kompozycje były dobre, szkoda tylko, że nie każdy autor dołączył do swego planu kosztorys.

P. Stanisław Poliński, instruktor ogrodnictwa, wystawił tablice do nauki sadownictwa z których przy następnym wydaniu należałoby usunąć błędy fachowe.

W dziale naukowym wystawiły swe wydawnictwa z dziedziny ogrodnictwa firmy: Gebethner i Sp, Poloniecki we Lwowie, a także Towarzystwo pszczelno-ogrodnicze warszawskie i Tow. ogrodnicze krakowskie.

Dokończenie nastąpi.

A. Kurowski.

Sposób robienia win owocowych.

(Z niemieckiego. — Ciąg dalszy.)

Jeżeli się sok owocowy pozostawia w spokoju, to takowy wskutek fermentacji bardzo się zmienia: staje się mętnym, traci kolor, temperatura podwyższa się, a równocześnie powstają gazy. Po krótszym lub dłuższym czasie uspakają się znów i klaruje, a temperatura spada do stopnia otaczającego powietrza. Charakter napoju zmienia się przytem zupełnie i z słodkiego owocowego soku, zrobiło się mocne wino.

Ten, krótkimi słowy opisany przebieg, oznaczamy nazwą fermentowania i nawet ludy starożytne znały go i o nim umiały opowiadać. Dla nas jednak, którzy wzięliśmy sobie za zadanie, przerobienie surowego owocowego materiału na szlachetny napój, bardzo jest ważnem badanie przebiegu fermentacji, na którą całą uwagę zwrócić należy: gdyż od sposobu w jaki się takowa odbywa, zależy dobroć produktu i skutek naszych trudów. Przyczyny fermentacji szukać należy w istnieniu organizmów roślinnych, które zawsze w owocu się znajdują i są powodem wyżej wymienionych zmian, które nazywamy fermentacją.

Szumowiny składają się z drobnych komórek, które dochodzą w przecięciu 0006 mm. i przy pomysłnych warunkach szybko się pomnażają, tak że przebieg fermentacji pozostaje w ścisłym związku z grzybkim szumowinowym. Wskutek procesu fermentacji cukier się rozkłada, a jego miejsce zajmuje alkohol, który plynowy dodaje mocy. Wiemy jednak także o powstaniu gazów, które wprawiają płyn w ruch, wskutek czego powstaje pianina i cała piwnica napełnia się parą. Ta w życiu codziennem tak zwana para, jest kwasem węglowym, który cukier obok alkoholu wytwarza i w większej części z beczki uchodzi, o czem przynajmniej szum odbywający się w płynie. On to często przeszkadza wejściu do piwnicy, szumowiny po całym płynie przepasza, powstrzymuje ich rozwój, osad ze spodu w górę podnosi i nieraz sprawia znaczenie plynu.

On to jednak daje winu przyjemną świeżość i powien ostrzejszy smak, lekkim winom dodaje mocy, sprawdza musowanie, a szczególnie podczas fermentacji, staje się przeszkodą do powstawania szkodliwych grzybów. Ale nie tylko alkohol i kwas węglowy powstają przy rozkładzie cukru, ale także inne materje jak gliceryna, kwas bursztynowy, celuloza, tłuszcz i t. d. Dzisiejsze nasze wiadomości o produktach powstających z cukru przy fermentacji, zawdzięczamy głównie pracom Pasteura. Jako rezultat wielu prac, podaje on nam następujące cyfry w przecięciu:

100 części cukru owocowego rozkładają się na:

48.4	części	alkoholu
46.6	"	kwasu węglowego
3.3	"	gliceryny
0.6	"	kwasu bursztynowego
1.2	"	celulozy, tłuszczu i t. d.

Ale tu zmiany chemiczne jakie w moszczu po sobie następują, nie są skrócone: przez powstanie nowych ciał skutkiem fermentacji, wytwarza się sposobność do dalszych zmian w chemicznym składzie płynu. Szczególnie powstały przy fermentacji alkohol, działa na rozmaite dawniej już w płynie rozpuszczone składniki. Szumowiny wywołują nowe zmiany w składowych częściach moszczu, ponieważ przeważną część azotowych substancji, zużywa się na żywność: jako wolny od azotu środek spożywczy, służy przedewszystkiem cukier, tak jak oprócz niego rozmaite organiczne kwasy, mineralne składniki i t. d. Nawet rozkładowe czynniki szumowin, wraz z pewnemi aromatycznymi materjami powstają jako nowe części składowe. Także kwasoród w powietrzu się znajdujący, zmienia cały szereg składników, co przy niewłaściwym sposobie postępowania daje często winu, zły smak i brzydki kolor.

Kwasoród nie tylko rozkłada materje, ale także tworzy nowe, co się odbywa nie tylko podczas fermentacji, ale i później jak długo powietrze do wina dochodzi, co powinno nas nakłaniać do nieustannej bacności. O ile dla nas kwasoród jest pożyteczny, o tyle w piwnicy działanie jego jest nieprzyjemnem i szkodliwem.

Naszem zadaniem jest, kierować fermentacją w sposób właściwy, na co niestety tylko mała ilość fabrykantów zwraca uwagę. Ogół wlewa płyn do beczki i więcej się nim nie zajmuje. Naturalnem następstwem, nieotrzymujemy tego, co chcieliśmy mieć, a później musimy walczyć z różnemi wadami i chorobami wina. Wszystkie przez nas popełnione błędy mszczą się — i to co z początku można było usunąć z małym trudem i niewielką stratą czasu, to wszystko później usuwa się z trudnością, a nawet niekiedy wcale się usunąć nie daje. Jako zasadę należy przyjąć, aby fermentacja szybko się odbyła, gdyż wtedy rozwój szkodliwych roślinek mniej zagraża.

Aby tę zasadę przeprowadzić, należy uwzględnić to wszystko, co na pomysłny przebieg fermentacji może mieć wpływ korzystny.

1. Temperatura. Tak zbyt wysoka, jak zbyt niska temperatura jest niepomysłna dla fermentacji. Wiemy z doświadczenia, że najodpowiedniejszą jest temperatura od 15—20° C. Wyższa temperatura (25—30° C.) przez niektórych zalecana nie jest potrzebna, chociaż fermentacja gwałtowniej się wtedy odbywa. Szumowiny nikną prędzej, a kwaśne grzybki przy takiej temperaturze, są groźniejsze. Nie należy zapominać, że już sama fermentacja wytwarza ciepłik i przy większych beczkach nigdy nie należy dopuszczać, by stopień temperatury płynu był wyższym, jak 15° C. Do fermentacji potrzebujemy ciepłej piwnicy, lub przynajmniej takiej, którą można by ogrzać, gdyż wanie się temperatury w czasie fermentacji, działa ujemnie. Kto niema odpowiedniej piwnicy, ani innej ogrzewanej ubikacji, może ogrzewać płyn w beczce za pomocą rozmaitych przyrządów, lub jak się to dzieje przy fabrykacji na małą skalę, ogrzewać część płynu w czystym miedzianym kociołku i dolewać takowy do pozostałego w beczce. Za pomocą łatwego obliczenia można się przekonać, o ile płyn ma być ogrzany, aby całą beczkę do właściwej temperatury podnieść.

Jeżeli płyn wnosimy do piwnicy bardzo wychłodzony, to choćby takowa była nawet opalana, wskazaniem będzie część moszczu ogrzać, aby ferment prędzej się rozpoczął gdyż temperatura zewnętrzna nieprędko się udziela plynowi w beczce.

2. Powietrze. Liczne doświadczenia przekonują nas, że do wywołania fermentu, niezbędnym jest przystęp

tlenu czyli powietrza, podczas gdy raz rozpoczęta fermentacja odbywać się i dokonywać może już bez obecności tlenu. Zdaje się, że dostając się do moszczu pierwiastki szumowin, potrzebują tlenu, aby się należyście rozwinąć. Nie jest wykluczonem, że także pojedyncze części składowe tego płynu, tlenu potrzebują, aby się przez skwaśnienie tak przemieniły, że stają się pożywniem dla szumowin. Że takie skwaśnienie następuje, poznajemy po energii z jaką świeży moszcz pochłania wielkie masy tlenu z otaczającego powietrza. Tem także tłumaczy się pomyślnie działanie, które w praktyce osiąga się przez wystawienie płynu na działanie powietrza, przed rozpoczęciem fermentacji. Fermentacja przewietrzanego moszczu wcześniej się rozpoczyna, odbywa się szybciej i z większą energią, temperatura fermentującego płynu szybciej wzrasta, ilość szumowin jest większa, przyczem zawartość kwasu węglowego w rojącem się winie zwykle jest niższą, co w pewnym kierunku czyni je trwałszem i mniej podlegającym chorobom. Dzieje się przeciwnie, gdy plyn na działanie powietrza wystawionym nie był.

Przez wietrzenie podczas fermentacji, przeważna część złe wpływającego węglowego kwasu odchodzi, szumowiny wsrzasają się, co działa pomyślnie na obfitujący w cukier plyn. Jeżeli posiada się pompę, to najlepiej wprost do kadzi, albo przy szpuncie przez rurkę powietrza napuścić, co nie tylko jest wygodniejsze i szybciej idzie, ale także lepiej usuwa kwas węglowy. Aby wprowadzić dosyć czyste powietrze, umieszcza się na końcu rury, napełnionej takowem, korek z waty, który się często zmienia, lub też przepuszcza powietrze przez wodę. Jeżeli się używa wody ciepłej i często ją zmienia, to mimo niskiej temperatury i złego powietrza w piwnicy, można przewietrzać bez obawy zbytecznego oziębienia; można nawet w ten sposób podwyższyć zbyt niską temperaturę płynu.

3. Odżywcze składniki szumowin. W zasadzie troszczyć się o nie, nie potrzebujemy. Gdyby jednak sok był wodą rozcieńczony, to mógłby łatwo okazać się brak tlenu. Przy złej fermentacji, zaleca prof. Nessler, dąkanie 20 gr. salsmiaku na hektolitr soku.

W beczkach, do których plyn zlewamy, nie powinno być kwasu siarczanego, gdyż ten w najwyższym stopniu przeskadza fermentacji.

Dalej powinno się dodać drożdży. To stało się tak ważną rzeczą, że pragnęlibyśmy naszych czytelników obszernie o tem powiadomić i tylko dla braku miejsca, na razie tego zaniechać musimy.

Następnie musimy zwalczać wszystkich współzawodników fermentacji, t. j. zarodki chorób.

Musimy działać przeciw grzybkom, gdyż skoro się takowe pokażą, tam już zatrzeć ich śladów niepodobna.

To też trzeba przedsięwziąć następujące środki ostrożności:

1. Używać należy tylko zdrowych i czystych owoców.
2. Rozgniatanie i wyciskanie musi się odbywać bardzo szybko.
3. Wszystkie maszyny i naczynia muszą być czysto utrzymane.
4. Beczki muszą być poprzednio najstaranniej wymyte.
5. Wszystkie wyżej wymienione, korzystne na fermentację działające warunki, powinny być uwzględnione.
6. Podczas fermentacji, musi być beczka zaopatrzona lekkiem fermentującym.
7. Szybkie destylowanie, zaraz po głównej fermentacji jest ważnem, szczególnie przy winach owocowych, gdyż szumowiny z powodu małej zawartości alkoholu, szybciej się psują, niżej to ma miejsce przy winie prawdziwe.

8. Do wypielniania używać tylko zdrowego wina, i czynić to wcześniej.

9. Wreszcie stosować się do reguł zasadniczych, skreślonych na wstępie tego artykułu. Niektórzy zalecają powolną fermentację, przez którą owocowe wino staje się mocniejszym (przez ciągły rozwój kwasu węglowego). Jest to względem godny uwagi, lecz szkodliwe skutki, przewyższające korzyść tego systemu, spowodowały upadek tej teorii.

(Dok. nast.)
L. K...n

KORESPONDENCYE.

Nowosielo, 12 października 1904.

(Tegorocze niespodzianki.)

Dziwny to rok, ten 1904 — przez miesiące: kwiecień, maj, czerwiec i lipiec, do 21 sierpnia, mieliśmy tylko trzy deszcze — słońce paliło niemilosiernie — upały nieustanne dochodziły do 26 stopni Reaumura — jarzyny wszelkie przestały rosnąć — pasze zostały literalnie wypalone — koński zęb, który zwykle dochodzi u mnie 4-metrowej wysokości, wyrósł zaledwie do 2 metrów. — Strach ogarniał rolnika na myśl, co będzie? tembardziej, że kartofle, jedyna podstawa utrzymania w tych stronach byda rogatego, koni, świń, a nawet drobiu, nie powiazały do 20 sierpnia głabi, lub bardzo drobne. Właściciele gorzeln i w desperacji zaczęli zakupywać po wysokich cenach kartofle, dla zabezpieczenia przyszłej kampanii — horyzont dla rolnika zaciemnił się, a widmo głodu w całej pełni zaczęło występować. Tymczasem po 21 sierpnia spadły trzydniowe obfite deszcze — i o dziwo! w ciągu 4 tygodni kartofle, o których zbiorze najstarsi rolnicy zwątpili, wyrosły jak na drożdżach, a w wielu miejscowościach wydały plony wprost bajeczne — pierwotny, ponury horoskop opadł, jak mgła poranna, siła przyrody zwyciężyła, i w niebywale krótkim czasie uzupełniła braki, które w pierwszych 4 miesiącach groziły rolnikom ruiną.

W mojej okolicy (powiat sądowy Kulików) wykopują po 80, 90 i 100 korcy z morga. U mnie zaś zdarzył się fakt wprost fenomenalny! Na lanie 16 morgowym, parcela 372, otoczonym z trzech stron drogą, wykopano 2.565 cetnarów metrycznych kartofli „Szampionów“, t. j. 160 cetnarów metrycznych z jednego morga — i to kartofli przeważnie średniej wielkości i dużych, wagi od 40 do 75 dekagramów, o zawartości 20 $\frac{1}{2}$ % skrobii.

Szampiony uprawiam od 25 lat, i z wyjątkiem dwóch lat, w których było z morga po 80 cetnarów metrycznych, miałem zawsze wyżej 100 cetnarów metrycznych z jednego morga.

Sądzę, że tych kilka uwag nie będą bez interesu dla ogółu rolników.

Adam Obertyński.

Pytania i odpowiedzi.

Pyt. 140. Mam łakę położoną na suchym gruncie (czarnozem przepuszczalny), na którą chcę dać kompost. Proszę o wskazówkę, w jakiej porze tenże się daje i ile fur na morg?

Pyt. 141. Jaki byłby najodpowiedniejszy sztuczny nawóz na taką łakę? w jakiej ilości i która pora najstosowniejsza do rozsiania tego nawozu?
B. C.

Pyt. 142. W braku kaimitu dałem pod żyto tylko superfosfat, kaimit dostałem dopiero teraz, czy wolno bez szkody albo teraz na żyto, które zeszło i rośnie, albo w zimie, gdy zamarnie rola dać kaimit?
Ks. Wł. Kl. z Ch.

Odpowiedź na pytanie 137.

Pytanie 137. Zkąd można dostać dobre nasienie olchy (1) oraz akacji (2), a zarazem czy (3) dla wypełnienia płazowin leśnych, w zapuszcze mieszanym, gdy chodzi o szybki zarost — odpowiada bardziej olcha czy akacja, w popielicy i glince? — czy (4) można siać w jesieni czy lepiej na wiosnę? w końcu czy (5) prawdą jest, iż na gruncie wilgotnym można olchę sadzić w podobny sposób jak wierzbę przez wtykanie gałązek w ziemię?

Pytanie to zawiera w sobie pięć pytań, i chcąc w krótkości odpowiedzieć, trzeba dotknąć wszystkich pięciu przedmiotów tem pytaniem poruszonych.

ad 1) Gdzie można dostać nasienia olchy? jakiej olchy pytający nie wymienia,

Olcha „*Alnus (Tourn)*“ należy do rodziny drzew brzoźwaty (Betulacea (De Candolle)). — U nas w Galicji rośnie 4 gatunki olch, a) Olcha czarna „*Alnus glutinosa*“ na gruntach mokrych. Podług zestawień p. H. Badoux z roku 1896, jeden kilogram nasienia olchy czarnej zawiera 511.200 ziarn, a w jednym litrze zmieszcza się 171.250 ziarn, a jeden liter waży 335 gramów. b) Olcha biała „*Alnus incana*“, na gruntach suchych, nazwana białą, od białosiwawej kory, w jednym kilogramie nasienia jest 488.800 ziarn, w jednym litrze jest ziarn 127.090, jeden liter waży 260 gr. — c) Olcha kosmata „*Alnus pubescens*“ z powodu, miękkim puchem odkrytych młodych gałązek i liści: rośnie dziko w okolicach Krakowa i Sambora (podług Krausego *Alnus glutinosa incana* ma być mieszańcem olchy czarnej i białej). — d) Olcha zielona „*Alnus viridis*“ z powodu młodych gałązek z zieloną korą; — rośnie dziko na stokach Wschodnich Karpat. Ma nasienie najcięższe, w jednym kilogramie 2.500.000 ziarn, w jednym litrze jest ziarn 500.000, a jeden liter waży 200 gramów. Nasienie olchy dostać można, w każdym rzetelnym handlu nasion leśnych, także u sumiennych leśników, lecz najbezpieczniej zebrać sobie samemu nasienie, które dojrzewa w ziemi.

ad 2) Gdzie można dostać nasienia akacji? Pytający zapewne myśli o drzewie „*Robinia Pseudoacacia*“, uważane przez niektórych autorów za drzewo u nas przyswojone, zdziaczałe. — *Robinia Pseudoacacia*, została sprowadzona z Ameryki do Europy. — W roku 1608 posadził p. Wespazyan Robin pierwsze drzewo akacyowe w „*Jardin de Plantes*“ w Paryżu, które stało jeszcze w roku 1869. — *Robinia (Linne)* należy do roślin grochowych „*Leguminosae*“. W jednym kilogramie nasienia jest 46.490 ziarn, jeden liter zawiera 33.470 ziarn, jeden liter nasienia waży 720 gramów. Nasienie akacji Robinii jest groszkowate, dojrzewa w suchych strączkach w ziemi. Nasienia dostać można w każdym handlu nasion drzewnych, ale bezpieczniej jest zebrać sobie samemu. Jakość nasienia akacji jako groszku; łatwo poznać po zewnętrznym wyglądzie i przełomie; próbę kiełkowania można sobie z łatwością zrobić samemu.

ad 3) Czy dla wypełnienia płazowin leśnych w zapuszcze mieszanym (z jakich drzew ten zapust, nie podaje pytający), gdy chodzi o szybki zarost, odpowiada bardziej, olcha czy akacja, w popielicy i glince? (czy mokry, czy suchy grunt nie podaje pytający). Olcha i akacja są to drzewa tak różne, każde wymaga całkiem innych warunków wzrostu, że pod jedno pytanie, podciągnąć się nie dadzą. — Jeżeli ta popielica jest mokra, jednak nie ciągle pod wodą, wtedy tylko olcha czarna się nadaje. Jeżeli grunt jest więcej suchy, olcha biała byłaby stosowną. Olcha zwykle sama obficie się nasiewa. Rosliny już w pierwszym roku dostają szerokie i bujne liście, i przez to, przygłuszenia przez trawy i chwasty się nie boją. W odpowiednim gruncie, rośnie olcha bardzo szybko. Jej drzewo jest bardzo użyteczne na różne wyroby, osobliwie stolarskie. Na opał była dawniej bardzo ceniona, w naszych dworach i zamkach z powodu jasnego niebieskiego płomienia, jakim płonie na kominku. Młode liście olchy są bardzo dla bydła szkodliwe, często choroby krwawego moczu u bydła na wiosnę pochodzą ze zjedzenia na pastwiskach młodych liści olchowych.

Akacja z powodu doskonałej jakości drewna i szybkiego wzrostu drzewa, była wielokrotnie zalecaną do uprawy jako drzewo leśne. Już w roku 1796 prof. „*Medicus*“ w Haidelbergu, wydawał nawet czasopismo o użyteczności tego drzewa do użytku leśnego; pomimo to lasów akacyowych nigdzie nie ma.

Różne są tego przyczyny, o których w tej krótkiej odpowiedzi, za długo by się trzeba rozwiódł. Późne wypuszczanie liści, bo dopiero w drugiej połowie maja, powoduje, że młode akacje zasadzone w lesie, bywają przytłumione bujnym rozrostem traw i chwastów, nim liście się rozwiną. Akacja wymaga gruntu suchego, nie podlegającego dłuższej wilgoci. Zalewu wody, akacja nie znosi wcale.

ad 4) Wszystkie drzewa powinny być wysiewane na wiosnę, ozimy siew drzew, nie jest odpowiednim. Samo dojrzewanie nasion olchy i akacji w zimie, dowodzi, że dopiero na wiosnę te drzewa siać można. Nasienie akacji sieje się w drugiej połowie maja, gdy obawa przymrozków minęła, na czysto przygotowanej w ciepłym miejscu grządce. Zasiew trzeba przysypać ziemią i piaskiem, aby się skorupa na grządce nie utworzyła. Dobrze jest nasienie akacyowe na kilkanaście godzin przed siewem, w letniej wodzie namoczyć, wschodzi wtedy prędzej i więcej jednostajnie.

ad 5) Rozmnażanie olch z nasienia możliwe tylko na bardzo mokrych grządkach. Olchy mogą być rozmnażane przez sadzonki czyli szubry, choć nie całkiem tak, jak wierzby w miejscach bardzo mokrych, ale nie zalanych wodą. Do tego celu, tnie się gałązki zupełnie zdrowiałe, twarde, z młodą gładką korą, nie nadto długie, w ziemi, tak jak u topol, nim słońce w lutym młode pęczki na gałązkach ogrzeje. Te sadzonki trzeba przechować w miejscu wilgotnym np. pod płotem lub pod śniegiem w cieniu, aż do wiosny, gdy rozmarznąła ziemia wysadzenie tych sadzonek czyli szubrów, przy zachowaniu zwykłych ostrożności, umożliwi.

Kończąc pobieżną odpowiedź na pytanie 137 zwracam uwagę pytającego, że zwykle brzożki młode, nim dostaną białą korę, zasadzone gęsto na wiosnę, na płazowinach czyli polankach leśnych, bardzo łatwo się przyjmują i znacznie prędzej jak inne drzewa, czy to olchy, czy akacje lub inne, bujnym ponostem puste miejsca okryją z wyjątkiem miejsc bardzo mokrych, do których tylko olcha czarna się nadaje, jeżeli te miejsca nie są ciągle pod wodą.

S. F. S.

Odpowiedź na pytanie 139.

Z braku słomy kopcowałem kartofle w doły. Urządzałem doły na 20 metrów długie, 1,25 metra szerokie, tak w dole, jak u góry. 75 centymetrów głębokie. W taki dół sypałem 150 worów kartofli, płaciłem robotnika od takiego dołu po 3 korony, sypałem kartofle pod grzbiet dołu, zaś od grzbietu dołu robiłem grzbiet z kartofli na 25 centymetrów wysoki. Okładłem cienko słomą, przewietrzałem kartofle otworami drenowymi z boku, zatykającymi wążeczka słomy, by takim otworem nie zalało deszczem kartofli. Przy zbliżających się mrozach, sypałem na kartofle wszystką ziemię, którą wykopałem z dołu. Kopiąc taki dół, trzeba sypać ziemię po jednej stronie, by dojazd z kartoflami był do jamy wygodny. W takich dołach przimowałem kartofle doskonale, nawet z wiosną mniej kiełkowały jak w zwykłych kopcach.

J. Zawadowski.

Odpowiedź druga na pytanie 139.

Ze względu na brak słomy, jakoteż ze względu na niedojrzałe kartofle, kopcowanie tychże powinno się odbywać w następujący sposób:

Wybierać doły na 25 cm. głębokie i 100 cm. szerokie, długość może być dowolna. Do sporządzonych dołów należy składać kartofle bez żadnej podściółki, tak wysoko, jak tylko będą mogły utrzymać na metrowej podstawie. Złożone kartofle przykrywa się słomą mierzwiastą, na 15 cm. grubo, na słomę daje się warstwę ziemi również na 15 cm. Ziemię należy dobrze wyrównać i łopatom na gładko spłaszczyć na to, aby woda z opadów deszczowych nie wsiąkała wewnątrz. Grzbietów nie powinno się wcale ziemią przykrywać dla należytego wyparowania kartofel, żeby jednak nie zamokły w czasie słońca, należy je przykryć baranami uwiązanyymi ze słomy lub w braku teje, deskami zbitymi w formie daszku.

Gdy nastąpi pora zimniejsza należy odkryć kopce liściem zwiezionym z lasu, ściółką szpilkową, szuwarem suchym, trocinami lub wysychłą nacią kartoflaną od 25 do 40 cm. grubo i znowu przykryć 15 cm. ziemi. Grzbietu kopców przykryć ziemią dopiero z nastaniem silnych mrozów.

Na gruntach nie przepuszczalnych powinno się rowy z wybranej ziemi do przykrywania kopeców należyście wyczyszczyć i do spadu urządzić tak, aby woda spadała lub zaskórna nie dostawała się do kartofel.

Rowy brać należy w metrowym odstepie od kopca na to, żeby spodem mróz nie podciągnął i nie zmroził kurtofel.

Uważać należy przytem, aby temperatura we wnętrzu nie przekraczała nigdy 10° R. szczególnie w jesieni i na wiosnę.

D. Nowakowski w Dukli.

Ze stołu Redakcyjnego.

W ostatniej chwili dowiadujemy się, że niektóre Oddziały zamawiają potrzebną paszę w Banku

rolniczym. Musimy wyrazić co najmniej największe zdziwienie, że podczas gdy Komitet czyni energiczne starania, by potrzebną paszę jak najtaniej zakupić i zapytuje Oddziały jakie są w ich rejonach potrzeby i braki — nie otrzymuje od Oddziałów prawie żadnych odpowiedzi ani zamówień — a równocześnie dowiaduje się o akcyi, dającej bardzo smutne świadectwo o solidarności naszych ziemian i o braku poczucia potrzeby ciągłego kontaktu z Komitetem, który nie szczędzi bezinteresownych, a bardzo żmudnych trudów, by zadaniami swym zadość uczynić.

WIADOMOŚCI HANDLOWE.

Z targów zbożowych.

Bank rolniczy.

Lwów, d. 13. października. — Za 50 kilogramów loco Lwów. Waluta koronowa. Pszenica gotowa 8.60—8.80, pszenica nowa 8.40—8.60, Zyto gotowe 6.75—7.00, Zyto nowe 6.60—6.80, Owies obrotowy gotowy 6.40—6.70, owies obrotowy nowy 0.00—0.00, Jęczmień pastewny 6.25—6.50, Jęczmień browarniany 6.75—7.50, Rzepak 10.25—10.50, rzepak nowy 0.00—0.00, Groch pastewny 6.75—7.25, Groch do gotowania 8.25—10.00, Wyka 6.00—6.50, Bobik 6.25—6.50, Hreczka 8.75—9.25, Kukurudza nowa 8.10—8.25, **Chmiel za 56 kilo 210— do 220—** Koniczyna czerwona 7.00—8.00, Koniczyna biała 55.00—60.00, Koniczyna szwedzka 55.00—65.00, Tymotka 24.00—28.00.

Spirytus loco za 50 litrów nowy 48.50—49.00, Spirytus paritas Tarnopol ekskontygentowany 35.50—36.00.

Sprawozdania własne.

Stanisławów, 6. października 1904. W koronach za 100 kg. Pszenica 17.50—00.00, Zyto 14.00—00.00, Jęczmień browarniany 13.00—00.00, Jęczmień pastewny 00.00—00.00, Owies dworski 13.00—00.00, Owies obrotowy 12.50—00.00, Groch 22.00—00.00, Bób 14.00—00.00, Wyka 15.00—00.00, Kukurudza 18.00—18.00, Proso 16.00—00.00, Konicz czerwony 00.00—00.00, Konicz biały 00.00—00.00.

Spirytus kontyng. za 1 hl. 134.00—134.00. Spirytus niekont. za 1 hl. od 44.00—44.00.

Masło deserowe za 1 kg. 2.80, Masło solone 2.56—0.00, Jaja za 1 kopę 4.00—0.00, Mleko za 1 litr 0.16, Ser za 1 kg. 0.44.

Słoma za 100 kg. 5.00—0.00, Siano za 100 kg. 7.75.

Sprawozdanie targowe

Biura Tow. gospodarskiego w Tarnopolu z dnia 7 października 1904.

Produkta ze zbioru 1904 roku.

Ceny podane w koronach, za 50 kg., loco Tarnopol.

Pszenica 8.25—8.50, Zyto 6.30—6.60, Jęczmień browar. 6.25—6.50, Groch Victoria 8.50—9.50, Groch zwykły 7.50—8.50, Owies 5.75—6.00, Hreczka 7.50—7.80, Koniczyna czerwona 65.00—75.00, Koniczyna biała 45.00—55.00.

Spirytus za 50 litrów: paritas Tarnopol gotowy 24.00—24.50, na zimowe miesiące 23.50—24.00, nadkontyngentowy 17.80—18.20.

Uspობienie słabe.

Sprawozdanie ogólne.

Z końcem września było nagromadzonych w Peszcie półtora miliona cetnarów metrycznych pszenicy, mimo to, gdyby nie handel terminowy, który dominuje nad handlem efektywnym, byłaby się sytuacja już wyjaśniła.

Ostatnie notowania z Pesztu opiewają za pszenicę 10.16 do 10.17, a za rumuńską piękną płacono nawet 10.30 do 10.35 koron.

Wiedeń odznacza się ciągłą stagnacją, z wyjątkiem co do żyta, które lepiej poptaca, i poszukiwane jest przez niższo-austryackie młyny.

Ceny owsa i kukurudzy bez zmiany, z powodu, iż handel produktami tymi nie wykazuje żadnych obrotów.

Konsumenta jęczmienia ogranicza się ściśle na potrzeby wewnętrzne, na zewnątrz panuje zupełna stagnacja.

W Nowym Jorku i Chicago usposobienie słabsze, również w Paryżu.

Anglia trzyma się co do cen, ale handel tamtejszy nie okazuje najmniejszego ożywienia.

Jedynie tendencja spirytusu, jak zawsze, silna.

Budapeszt, d. 13. października 1904. Kurs w koronach i po 50 kg. — Pszenica na kwiecień 10.62—10.63, na październik 10.22—10.23. Zyto na październik 7.68—7.69, na kwiecień 8.08—8.09. Owies na październik 6.90—6.91, na kwiecień 7.34 do 7.35. Kukurudza na maj 7.4—7.43, na październik 7.30—7.35, Rzepak na sierpień 11.40—11.50. Uspობienie silne.

Wiedeń, 13. październik. Pszenica 10.70 do 11.25, Zyto 7.85 do 8.10, Jęczmień 0.00 do 0.00, Kukurudza 7.70 do 7.90, Owies 7.15 do 7.30, Rzepak 00.00—00.00.

Tendencja silna, która wczoraj objawiała się tylko w zbożu, dziś przeniosła się na cały targ wobec wyższych notowań Ameryki, spowodowanych deszczami w Argentynie. Podaż dziś słabsza.

Targi na bydło, konie i trzodę chlewną.

Lwów 12 października 1904. Na dzisiejszy targ spędzono: Bydła rogatego rosteego sztuk 85, Jałownika 114, Cieląt 68, Owiec i kóz — nierogacizny 30 Razem 297. Woły płacono od 50—56 kor., krowy od 43—45 kor., bulhaje od 48—64 kor., cielęta od 74—84 kor., nierogaciznę od 84 do 96 kor., wszystko za 100 kg. żywej wagi.

Kraków, d. 11. października 1904. Z miejskiej centralnej targowicy. Na dzisiejszy targ spędzono: Bydła rogatego rosteego 105 sztuk, Jałownika 73 sztuk, Cieląt 203 sztuk, Owiec i kóz 41 sztuk, nierogacizny 155 sztuk, Razem 577 sztuk. Woły płacono po 54—66 kor., krowy 59—69 kor., bulhaje po 69—70 kor., cielęta po 40—64 kor., za 1 cetnar metryczny żywej wagi — Cielęta na sztuki po 20—50 kor., nierogaciznę tuczną po 112—122 kor., nierogaciznę chudą po 000—000 kor. za 1 cetnar metryczny rzeźnej wagi. Sprzedano dla miejscowej konsumpcji bydła rogatego, cieląt i nierogacizny 577 sztuk, na eksport bydła rogatego 00 sztuk, nierogacizny 00 sztuk, pozostało do drugiego targu 00 sztuk.

Wiedeń d. 11. października. Na poniedziałkowy targ spędzono bydła rogatego, przeznaczonego na rzeź ogółem 4374 sztuk. W tem było z Galicji 441 sztuk, z Bukowiny 00 sztuk. Targ był ożywiony, niesprzedanych zostało 26 sztuk.

Wółów z Galicji i Bukowiny sprzedano 16 sztuk po 60 do 65 koron, 59 sztuk po 66 do 73 koron, 129 sztuk po 74 do 80 koron, 13 sztuk po 81—85 koron. Bulhaje poduczzone, bez różnicy pochodzenia, kupowano po 60 do 74 koron, krowy poduczzone po 60 do 74 koron, bydło chude po 30 do 60 koron. Wszystko licząc za cetnar metryczny żywej wagi.

Sprawozdanie z targu nierogacizny nie nadeszło.

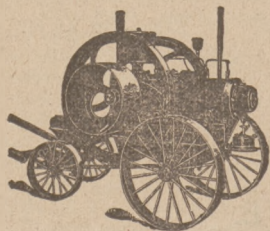
Nakładem galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego.

Redaktor odpowiedzialny: **Dr. Jan Paygert.**

Dwutaktowe **MOTORY i LOKOMOBILE** szwedzkie

„fivance”

na naftę, benzynę, spirytus lub surową ropę pracujące 60% taniej od wszystkich innych silnie.



Najprostsza konstrukcja.

Bez wentyli i sprężyn.

Bez lampy i zapalu elektrycznego.

Zapał kompressyjny.

Samoczynnie się czyszczące.

Samoczynnie się smarujące.

Niesłychanie dokładna regulacja.

Absolutnie bezwonne i zabezpieczone od kurzu.

Jedynie, które pędzone surową ropą nie zanieczyszczają się, gdyż są automatycznie przedmuchiwane.

153.

DOSTARCZAJĄ

CHYLEWSKI, HRUBY i SP.

Biuro techniczne i Zakład instalacyjny dla wodociągów, ogrzewań centr., studzien, kanalizacji

Adres tel. Chylewski, Lwów. — LWÓW — Ulica Kopernika l. 15 a.

25-26

Angielskie akcyjne Towarzystwo

„CUNARD” w Liwerpolu

przewozi najtaniej i najwygodniej podróżnych i przesyłki towarowe

z Tryestu do Nowego Jorku.

Następne parowce odejdą z Tryestu:

„PANNONIA” . . . dnia 15 października

„ULTONIA” . . . dnia 7 listopada

„SLAWONIA” . . . dnia 19 listopada

„PANNONIA” . . . dnia 3 grudnia

ZASTĘPSTWO dla GALICJI wraz z W. KSIĘSTWEM KRAKOWSKIM

JÓZEF EILE 209. 16-26

~ LWÓW, ulica Brajerowska liczba 6. ~

Najwyższe odznaczenia w dobrach Jego c. i k. Mości i od król. węg. domen państwowych, od c. k. Towarz. gospod. i Wys. Ministerstwa rolnictwa w Wiedniu, od Akademii wynalazków w Paryżu i liczne referency w kraju.

Fabryka maszyn F. WICHTERLEGO

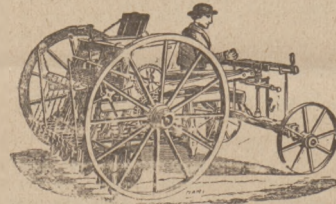
polecą jako długoletnią specjalność znakomite siewniki rządowe uniwersalna:

„Montania”

system tarcz spiralnych

„Ideal”

system kólek przesuwalnych



siejają wszelkie gatunki zboża, tak na równinach, jak na pochylnościach, bez zmiany kołok, bez żadnej manipulacji i bez względu na jakikolwiek szarpnięcia i są dziś bezsprzecznie najlepszymi maszynami. Polewamy również wyborne młocarnie z kulowymi panewkami, kryte kieraty, plugi, młynki, wialnie, siewniki szerokorzutne, lokomobile, motory benzynowe i t. p.

Generalna Reprezentacya dla Galicji i Bukowiny:

J. NEUBERGER i Ska — we Lwowie

ul. Gródecka l. 53. w domu własnym.

Nasze siewniki pracują u JWPP.:

Józef Miliński — Helenków
hr. J. Bielski — Puchłocice
Duklan Stonecki — Jurówce
Mich. Lewicki — Pellikowce
Antonj Garapich — Zagórze
hr. Wł. Wycieński — Lucczanowice
Zarząd dóbr Strychańce

Insp. rol. hr. Tenczyński, Kreszowice
Zdzisław Kuzian — Belchówka
Mik. Łukasiewicz — Podhajczyk
Józef Storch — Sądowa Wisznia
Ekscell. baronowa Maria — Worochna
hr. Henryk Sielicki — Kambornia
Władysław Wiktor — Wola

itd. itd.

219. 2-12

PATENTOWANE POMPY KLINGS'A

są najlepsze i najtańsze do wody i gnojówki. Działalność w godzinie 12.000 litr.

CENY:

DREWNIANE Nr. II.
3 4 5 6 7 metrów głęb.
29 32 36 40 49 koron.

KUTE ŻELAZNE Nr. III. wewnątrz i zewnątrz pocynkowane, nie rdzewieją, nie zatykają się.

3 4 5 6 metrów głęb.
40 49 58 68 koron.

Rozpryskiwacz do gnojówki żelazny, kuty, 9 kor.

JÓZEF KLINGS, Altrohtwasser, Śląsk austriacki.

7-?

Śmierć myszom polnym!

271



9-15

Ogólnie jako najskuteczniejsze uznane **PIGUŁKI FOSFOROWE** na trucie myszy polnych. 20.000 sztuk na jeden kilogram, w cenie po 1 koronie. — W większych ilościach stosownie taniej. — Dostarcza **APTEKA w BURSZTYNIE**.

Świerki, Sosny, Brzozy.

400.000 szt. żonek, począwszy od 4 metrów niżej ma na sprzedaż Zarząd dóbr

„**FALISZÓWKA**“
poczta Żmigrod.
318. 1-1.

Kierat

kompletny, mało używany, dwie młocarnie cęgowe, wia-
nia polska — są do nabycia
bardzo tania. — Zarząd dóbr
Chocin, poczta Kałusz.

32) 1-3

Kupię majątek

500 metrów z rezydencją
pod Lwowem blisko kolei
W. C. *Sokolówka koło Bobrki*.

319 1-3

Zarząd dóbr Szutremińce

ma do zbycia 2.000 korec
kartofli Imperatorów, po
cenie 4 korony 40 halerzy,
loco stacja kolei Worwu-
lińce. — Zgłoszenia przyj-
muje Zarząd dóbr Szutro-
mińce, o. p. Uścieczko. —
Począwszy od 10 korec za-
mówienia przyjmuje się, za
nadesłaniem worka.

4-4 290

Rządca ekonomiczny,

żonaty, bezdzietny, 47 lat, teo-
retycznie i praktycznie wykształ-
cony, poszukuje posady na tan-
tyemę lub stałe wynagrodzenie,
zaraz, lub później — kaucję
może złożyć 5.000 koron. —
Laskawe zgłoszenia pod: „K. D.“
Biuro Sokolowskiego, Lwów.

313 2-2

Dzierżawa.

Folwark 100 morgów, blisko wię-
kszych miast i kolei, w Zachod-
niej Galicyi, z powodu wyjazdu,
zaraz do wydzierżawienia, Go-
tówka potrzebna najmniej 10.000
koron. — Zgłoszenia pod „Cen-
tryfuga“, Sokolowski, Lwów, pa-
saż Hansmana.

312 1-1

Gumiennego

poszukuje dwór w powiecie Ka-
luskim. Zgłoszenia przyjmuje Ad-
ministracja Rolnika.

314 1-1

Futro podróżne

wilki, do sprzedania. — Lwów,
Lyczakowska 61, Kr. kowski.
307 4-?

Dżuryn

poczta i kolej loco, ma do zbycia
jednego bulajka pełnej krwi
i dwa bulajki półkwi Simenthal.
11 do 14 miesięcy wieku, od krów
306 bardzo mlecznych. 4-8

Zarząd dóbr Maćkowiec,

o. p. Kosieniec, st. kol. Żurawica,
ma na sprzedaż ośm sztuk bu-
hajków półkwi oldenburskiej,
w wieku od ośmiu miesięcy do
dwóch lat, w cenie po 1 koronie
za 1 kilogram żywej wagi.

310 2-5

Poszukuję

ekonomę rutynowanego obznajo-
mionego z gorzelnią, mogącego
się wykazać kilkoletnią służbą
w jednym ze znanych gospodar-
stw. — Stan. Gołuszewski
Kończaki ost. p. Horożanka.

315 2-3

Rządca ekonomiczny

żonaty bezdzietny w gorzelnictwie
i w lasowości wszechstronnie wy-
kształcony poszukuje posady od
1. Stycznia lub wcześniej. Adres:
Rządca 42, post-rest. Kraków
za okazaniem kwitu inseratowe-
go.

316 2-2

OSERS i BAUER — WIEDEN XX.

SKŁAD DLA GALICYI:

LEON HELLER — Lwów, ul. Gródecka

polecają:

LOKOMOBILE i MOTORY

benzynowe, spirytusowe i ssąco gazowe
po niskich cenach i dogodnych spłatach.

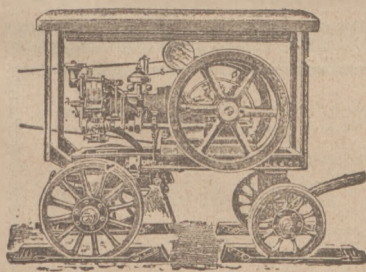
184,

Gwarancya.

Cenniki i kosztorysy darmo.

Monterzy.

18-32



NAJLEPSZĄ SIŁĄ PORUSZAJĄCĄ SĄ Motory i Lokomobile „GNOM“

DO PORUSZANIA BENZYNĄ, NAFTĄ LUB SPIRYTUSEM.

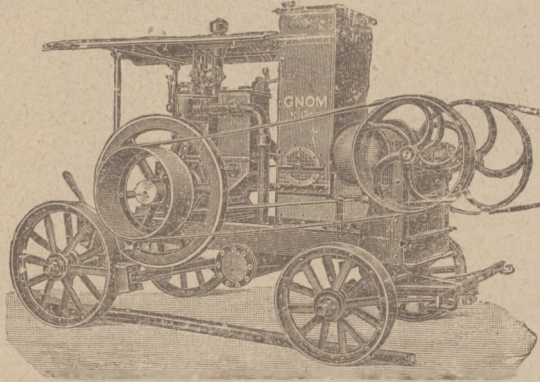
Przeszło

3.000 sztuk

w użyciu.

Bardzo łatwe do obsługi.

Zapalanie elektrycznością.



Lokomobila motorowa „GNOM“ (Hod. A.)

Nie potrzeba maszynisty.

Dogodne warunki spłaty.

Kosztorysy, plany i innych wyjaśnień udziela się bezpłatnie.

FABRYKA MOTORÓW OBERURSEL TOW. AKC.

BIURO I SKŁAD: WIEDEŃ VII, ZINDENGASSE 33.

Zastępstwo na Galicyę i Bukowinę DOM DLA ZIEMIAN.

35-52

WODOCIĄGI

dla miast, gmin, folwarków, fabryk, ogrodów, gmachów publicznych, domów prywatnych i t. d.

Poszukiwanie i uchwycenie źródeł. Wiercenie studzien. Ustawianie pomp. Instalacje domowe z kłozetami, łazienkami i t. d.

projektują i wykonują:

Inż. Leonard Nitsch i Ska, Kraków ul. Kolejowa 18.

Najlepsze referencje z dotychczas wykonanych robót. — Kosztorysy bezpłatnie.

34

Centralne

Ogrzewanie

wszelkich systemów
i WENTYLACJE

Łaźnie, Mechaniczne pralnie
suszarnie i t. d.

MAJĄTKU ZIEMSKIEGO

298 6-7

wartości 300.000—400.000 koron, o ile możności w Galicyi środkowej lub zachodniej, z dobrym domem mieszkalnym, poszukuje celem kupna Polak, katolik. Na majątek lasowy reflektuje w pierwszym rzędzie. Pośrednictwo wykluczone. Łaskawe zgłoszenia, z dokładnym opisem dóbr, podaniem ceny, ciężarów i t. d., proszę adresować: Administracya Rolnika dla M. L.

NARZĘDZIA ROLNICZE parnik, siewniki, sikawka, drapacze, i t. p., używane, w dobrym stanie,

z powodu zwinienia gospodarstwa

oddano do komisowej sprzedaży **ABRAHAMOWI BARBASCHOWI**

w TARNOPOLU na ZARUDZIU.

SPRAWY TOWARZYSTWA.

WIADOMOŚĆ

o XII. (zwyczajnem) posiedzeniu Komitetu c. k. galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego, które się odbyło dnia 8. października 1904.

Początek o godzinie 5 popołudniu.

Przewodniczący: JW. Wiceprezes Stanisław Bryczyński w zastępstwie chorego JW. Prezesa dra Włodzimierza Bolesła Kozłowskiego.

Obecni: P. T. Wicepr. Cielecki Zaremba Artur, Fedorowicz Tadeusz, dyr. Frommel Juliusz, dr. Krzysztofowicz Mikołaj, dr. Mars Tadeusz, prof. Mikołowski-Pomorski Józef, dr. Paygert Kornel, R. Dw. dr. Pilat Tadeusz, Schnell Oskar, hr. Szeptycki Kazimierz, Turnau Dobezy Jerzy, Tyniecki Władysław, Wiceprezes Vivien de Chateaubrun Jan, oraz redaktor Rolnika dr. Paygert Jan, insp. Marszałkiewicz Jan i sekretarz Towarzystwa Skrochowski Feliks.

Nieobecności usprawiedliwili: P. T.: baron Brunicki Julian, dr. Krański Władysław, dr. ks. Lubomirski Andrzej, ks. Sapieha Władysław i Wiesiołowski Adolf.

Prowadzący pióro: dr. August Rodakiewicz.

Po przyjęciu do wiadomości protokołu z ostatniego posiedzenia Komitetu, które się odbyło d. 21 lipca b. r. (Dodatek do Numeru 31 „Rolnika”) — i po relacji złożonej przez referenta ekonomicznego dra Augusta Rodakiewicza o konferencjach Komitetu w dniach 15 i 18 września odbytych za inicjatywą JW. Prezesa dra Włodzimierza Bolesła Kozłowskiego w sprawie braku paszy uchwalono na wniosek referenta Sekcji hodowlanej JW. Wiceprezesa Stanisława Bryczyńskiego:

a) Ankiety hodowlaną odbyć d. 11 listopada b. r. o godz. 10 z rana i zaprosić na nią w myśl wniosku R. Dw. dra Tadeusza Pilata, również delegata Wydziału krajowego.

b) Wystawę targową bydła rozplodowego odroczyć do maja roku przyszłego.

c) Zwinąć oborę gminną w Belczu i założyć 4 nowe obory gminne w powiatach: buczackim, brzeżańskim, złoczowskim i śniatynskim i jedną w rejonie zachodnim o ile starczą fundusze.

d) Rozdzielić w r. 1905 buhajów subwencyjnych stacyj 308 a subwencyonowanych 82.

e) Upoważnić Sekcyę do założenia obory zarodowej rasy simmentalskiej (półkrwi) u Dyonizego Pogłódowskiego w Świkowicach, jeżeli lokalne warunki temu odpowiadać będą.

f) Poprzec zabiegi Bratniego Towarzystwa krakowskiego w sprawie soli bydłowej.

g) Udzielić ks. Dymitrowi Hordynskiemu jednorazowy zasiłek w kwocie 300 k. z funduszu na podniesienie rasy bydła majdańskiego.

h) Sprawę chlewów w gnojarni wzorowych przydzielić Sekcyi rolniczej.

i) Przyznać stacye tryków rasy Oxfordshiredown Janowi Gużkowskemu w Berezowicy i Alojzemu Fedorowiczowi w Żerebkach (Oddział tarnopolski).

k) Upoważnić Sekcyę hodowlaną do zakupna 300 owiec rasy Czuszków celem założenia owczarni centralnej złożonej ze 100 owiec i 6 tryków u R. Dw. Jaegermana w Luce (na wniosek JW. Wiceprezesa Artura Zaremby Cieleckiego) i rozdzielenia reszty między 20 owczarni zarodowych już dawniej uchwalonych; wreszcie

- 1) Przyznać chlewnie zarodowe w miarę ilości prosiąt:
 1. Żabeckiemu w Pobereżu (O. Stanisławów),
 2. Mikołajowi Stefanowi w Dołhołuce (O. Stryj),
 3. Karolowi hr. Krusensternowi w Niemirowie (O. Rawa R.),
 4. Wincentemu Kuczkwowi w Harcu-Lipniku (O. Sanok),
 5. Janowi Stefaniszynowi w Buczałach (O. Rudki-Gródek),
 6. Franciszkowi Dubanowskiemu w Chłopach (O. Rudki-Gródek),
 7. Janowi Chabraszewskiemu w Dołobowie (O. Rudki-Gródek),
 8. Kazimierzowi Pasickiemu w Czernichowie (O. Rudki-Gródek),
 9. Kazimierzowi Koraczyńskiemu w Koniuszkach (Oddz. Rudki-Gródek),
 10. Kazimierzowi Wileczyńskiemu w Michalewcu (O. Rudki-Gródek),
 11. Mateuszowi Dżugajowi w Rumnie (O. Rudki-Gródek),
 12. Michałowi Winiarzowi w Tułigłowach (O. Rudki-Gródek),
 13. Sylwestrowi Maramaroszowi w Poruczyńcu (O. Brzeżany),
 14. Drowi Borysikiewiczowi w Siekierczyńcu (O. Pokucki).

Następnie przyjęto do wiadomości sprawozdanie Oskara Schnella z zakupna bydła rozplodowego w Szwajcaryi (5 buhajów i 12 jałówek) i uchwalono remuneracyę dla insp. K. Fedorowicza w kwocie 600 koron.

Na wniosek referenta Sekcyi rolniczej dyrektora Juliusza Frommlla uchwalono:

a) Kooptować do Sekcyi rolniczej P. T.: prof. Adjukiewicza, prof. Szulca, dra Pawlika i Fedorowicza Tadeusza.

b) Powierzyć opracowanie wniosków co do zużycia subwencyj w sprawie wystaw i konkursów maszyn i narzędzi rolniczych prof. Adjukiewiczowi i wniesić do Ministerstwa wraz z innemi po porozumieniu się z Prezydym Towarzystwa bez odwołania się do Komitetu, a do referatu w sprawie prognozy uprosić prof. Szulca.

c) Poruczyć Sekcyi aby przedstawiła odpowiedniego kandydata na stypendyum udzielić się mające na wykształcenie instruktora uprawy lnu i konopi i aby zwróciła się następnie do Wydziału krajowego z prośbą o uzupełnienie funduszu na ten cel (400 K.) do wysokości 2000 K.

d) W sprawie szkoły chmielarskiej w Starem Siole zwrócić się do Wydziału krajowego z prośbą o podwyższenie funduszu przeznaczanego na naukę koszykarstwa w tej szkole z 200 kor. na 450 kor., uprosić P. T.: dra Ignacego Szyszylowicza i Władysława Tynieckiego o zbadanie na miejscu stanu szkoły i opracowanie projektu reorganizacyi, a kwotę 400 kor. zarezerwowaną przez c. k. Ministerstwo rolnictwa na kursy uprawy chmielu przeznaczyć w myśl wniosku Kazimierza hr. Szeptyckiego na wykształcenie odpowiedniego instruktora uprawy chmielu.

e) Poruczyć Komisji złożonej z P. T.: dyr. Juliusza Frommlla, Tadeusza Fedorowicza, Jerzego Dobezy Turnaua i prof. Gawlika opracowanie projektu prowadzenia zapisków gospodarskich w myśl wniosku Tadeusza Fedorowicza.

Po przedstawieniu Komitetowi referenta rolniczego p. Bronisława Janowskiego uproszono na pisemny wniosek JW. Prezesa dra Włodzimierza Bolesła Kozłowskiego do wzięcia udziału dn. 11 b. m. w obradach wiedeńskiej Centralstelle nad zaopatrzeniem dotkniętych kłeską posuchy Kazimierza hr. Szeptyckiego.

(Dok. nast.)

ODEZWA

Skargi na ucisk fiskalny, podnoszone we wszystkich zakątkach naszego kraju, tem boleśniejsze, że kraj nasz jest krajem rolniczym, nie posiadającym jeszcze silnego przemysłu — wywołały potrzebę zespolenia się i zorganizowania naszego społeczeństwa.

Potrzeba ta była tem silniejszą, że prawoznawstwo skarbowe jest dotąd jeszcze przywilejem urzędów i władz skarbowych — tak pod względem teoretycznym, jak i praktycznym.

Prawoznawstwo to bowiem, opierając się na znajomości licznych, pełnią pokrytych dekrétów kancelaryi nadwornej z wieku XVIII i rozporządzeń ministerjalnych, oraz ustaw — niejasno skodyfikowanych i nieraz pozostających w sprzeczności ze sobą — jest już samo przez się trudne i niedostępne, a zastosowanie jego w praktyce przez c. k. władze skarbowe — okrywane zawsze tajemnicą — dla ogółu niezrozumiałe.

Stąd konsekwencya, iż poszczególne jednostki opłacające podatki, t. zw. podatnicy, nie umieją z jednej strony odpowiedzieć konkretnie wezwaniom c. k. władz skarbowych — przez co utrudniają tym władzom urzędowanie, a same narażają się na wielkie często straty — a z drugiej strony nie potrafią się, po dokonanych wymiarze, skutecznie bronić, gdyż nie posiadając same potrzebnej w tym kierunku wiedzy teoretyczno-praktycznej, nie mogą jej też znaleźć w tani i dogodny sposób u osób, które, jeżeli mają za sobą teoretyczne w tym kierunku wiadomości, to jednak nie posiadają praktyki skarbowej, tak bardzo w sprawach skarbowych podatkowych i należytościowych pożądaną.

By więc skutecznie zarządzić zlemu i usunąć dostrzeżone w tym kierunku braki, przystąpiło grono ludzi, obywatelskim przejętych duchem, do założenia „Towarzystwa prawnej ochrony podatników“, a uzyskawszy ze strony wysokiego c. k. Namiestnictwa zatwierdzenie wygotowanego odpowiednio statutu, reskryptem z dnia 13 grudnia 1903 l. 166.615, otworzyło biuro we Lwowie przy ulicy Trzeciego Maja l. 11 (I. piętro, nad Kawiarnią amerykańską) — a nadto biuro filialne w Stanisławowie, w których, zapomocą byłych rutynowanych urzędników koncepcyjnych skarbu, załatwia wszelkie sprawy skarbowe (podatkowe, należytościowe i konsumcyjne), a mianowicie: udziela w tychże sprawach porady ustnej i pisemnej bezpłatnie, a nadto sporządza wszelkie podania, prośby, rekursy i zażalenia do wszystkich instancji c. k. władz skarbowych i trybunału administracyjnego (do ostatnich przez swego syndyka) według bardzo niskiej taryfy indywidualnej i roczalowej rocznej.

W szczególności sporządza wymienione biuro:

a) Prośby: o przyznanie 12-letniej swobody podatkowej dla nowo wybudowanych domów, o odpisanie podatku gruntowego z tytułu kłęk elementarnych, oraz podatku powszechno-zarobkowego, zarobkowego II. działu, rentowego i osobisto-dochodowego, o przyznanie gorzelniom charakteru rolniczego, o udzielenie tymże gorzelniom bonifikacji, o wstrzymanie egzekucji, o udzielenie zwłoki w uiszczeniu zaległych podatków i należytości skarbowych i o zezwolenie na ratalną spłatę tychże, i t. p., a nadto podania o rozpoczęciu i zaniechaniu ruchu w gorzelniach i cukrowniach, a warki w browarach, i t. p.

b) Rekursy i zażalenia przeciw niesprawiedliwym lub nieprawnym wymiarom wszystkich opłacanych podatków i należytości (przenośnych, od spadku, od wpisów tabularnych i ekwiwalentowych, od sporządzenia dokumentów, i t. p.)

Oprócz powyższego zadania, ma „Towarzystwo prawnej ochrony podatników“ zamiar, przez kompetentne osoby wpływać w drodze interpelacji w Sejmie i parlamencie na zmianę systemu skarbowego, a nadto niektórych wadliwych przepisów ustawowych, a poza tem, przez artykuły, umieszczane w poczytniejszych dziennikach kra-

jowych, i odczyty na prowincyi — pouczać o prawach i sposobie obrony w sprawach skarbowych.

Dla ułatwienia porozumienia się ze swymi członkami, otwiera Towarzystwo nasze w najbliższej przyszłości biura filialne w Krakowie, Przemysłu, Czorkowie i Rzeszowie, a w miejscowościach znaczniejszych, a nie posiadających biura fachowo prowadzonego, zakłada biura informacyjne, tak zwane sekretaryaty, pozostające w ścisłym związku z biurem centralnem we Lwowie, a to: w Tarnopolu, Drohobyczu, Nowym Sączu i wielu innych.

Członkiem Towarzystwa może być każdy obywatel austriacki nieposzlakowanej czci — za opłatą wpisowego w kwocie 1 korony i wkładki rocznej 2 koron.

Podpisany zarząd tuszy, że szanowna P. T. publiczność w przychylnem i obywatelskiem ocenieniu znaczenia, jakie dla społeczeństwa naszego posiada zorganizowana i fachowa pomoc prawna w sprawach skarbowych, raczy przez gromadne przystąpienie do naszego Towarzystwa stworzyć dlań silną podstawę materialną i utrzymać jego konieczny byt na długi szereg lat.

Lwów, dnia 3 października 1904.

Zarząd Towarzystwa prawnej ochrony podatników:

Maurycy hr. Mycielski, Jerzy hr. Baworowski, Klemens hr. Dzieduszycki, Dr. Stanisław Głabiński, Aleksander Krzczunowicz, Ks. dr. Jan Ciemiński, Alfons hr. Gostkowski, Herman Feldstein, Alfred Koskowski, Ludwik Szafranski, Józef Liwiewicz, Jan Ihnatowicz.

KRONIKA.

Walne Zgromadzenie Oddziału Jarosławskiego Towarzystwa Gospodarskiego odbywa się w Jarosławiu dzisiaj dnia 14 bm.

Zarząd powiatowy Kółek rolniczych urzędują w Zloczowie kurs sadownictwa w dniach 17 do 20 bm. Oprócz praktycznej i teoretycznej nauki sadownictwa odbywać się będą co wieczór pouczające wykłady z nauk przyrodniczych z demonstracjami dla uczestników kursu.

Pierwszy targ ogrodniczy we Lwowie odbywa się od 12 do 16 października w pasażu Mikołascha.

Na targu tym przedstawiają producenci próbki artykułów z ceną i ilością, w jakiej odnośny produkt nabyć można, a to: wszelkie jarzyny, owoce, kartofle, kapustę świeżą i kiszoną, fa ołg, groch, miód patokę, powidła, susze, grzyby, rydze, konserwy, soki, konfitury, wina owocowe, miody pitne, i t. p.

Tym sposobem każdy z nabywców będzie mógł zaopatrzyć się w potrzebne mu artykuły wprost od producentów, bez opłatania pośredników, a tem samem znacznie taniej.

Dwa wypadki węgla skonstatowano w miesiącu sierpniu w szpitalu powszechnym we Lwowie, a mianowicie u przewiezionych do szpitala Jozefa Schächtera, zarobnika z Tarnopola i Dawida Türkischeha, zarobnika ze Strzelisk.

Stowarzyszenia dla wspólnego użytkowania maszyn i narzędzi rolniczych. Wedle statystyki, ogłoszonej przez pruską centralną kasę dla stowarzyszeń, istniało w Niemczech 1 stycznia b. r. 235 stowarzyszeń dla wspólnego użytkowania maszyn i narzędzi rolniczych, które wykazały 5.547 członków; na Bawaryę przypada 108, a zatem blisko połowa ogólnonieemieckiej liczby stowarzyszeń, na Prusy 76, na resztę państw niemieckich 51; przedmiotem wspólnej własności są przeważnie parowe młocarnie. Oprócz tego szereg innych korporacji rolniczych posiada maszyny i narzędzia, zakupione na wspólny rachunek członków, celem ich kolejnego użytkowania. W Bawaryi w roku 1901 liczone około 3.000 maszyn i narzędzi rolniczych, wspólnie użytkowanych przez inne korporacje rolnicze. Powyższa statystyka obejmuje li tylko stowarzyszenia specjalnie do tego zawiązane.

Sto rubli, przyznane jako pierwsza nagroda w konkursie *Rolnika i Hodowcy* za pracę p. t.: „Główne zasady racjonalnego gospodarstwa“, p. Jerzy Turnau przekazał na rzecz kasy spółkowej komitetu budowy ochronki wiejskiej w Mikulicach.

Z przemysłu krochmalnianego. Wskutek nieurodzaju ziemniaków i wysokich cen na ten produkt, wiele z krochmalniarń Królestwa Polskiego wstrzymuje się z rozpoczęciem produkcji, uznając dla siebie za dogodniejsze sprzedać zapasy ziemniaków dla użytku spożywczego, niż przerabiać je na krochmal.

Niektóre krochmalnie mają zamiar w r. b. rozpocząć wyrob krochmalu z siewki ryżowej, i w tym celu zaczęły się zwracać z podaniami do ministerstwa skarbu o pozwolenie sprzedawania bez cła z zagranicy tego produktu.

Rolnik i Hodowca.

Sadownictwo w Olesku. Wedle tradycji i wielkiego prawdopodobieństwa, zawdzięczając Oleszczanie Francuzom, dworzanom Daniłowiczów i Sobieskich, utrwalenie zamilowania do sadownictwa. Może odmiany owoców, wyjątkiem w tej okolicy uprawiane, pochodzą od szepców, z Francji ongi sprowadzonych. Mieszczanie uważają jako odmiany oleskie jabłka: 1. „Tymkówicki“, 2. „Skopki“ (sierpień-wrzesień), 3. „Bekarty“, 4. „Granówki“, 5. „Uhorki“ lub „Oliwki“ (wrzesień-październik), 6. „Jarowinniki“, 7. „Białki“ (wrzesień-listopad), 8. „Krzyżki“ (wrzesień-kwiecień), 9. „Ozimki“ (październik-grudzień), 10. „Białowinniki“ (październik-styczeń), 11. „Tyrolki“ lub „Rzepki“ (listopad-styczeń), 12. „Debówki“ (grudzień-lipiec).

Sady rosną na północnym stoku pagórków, zwanym Woronaki, o glebie gliniastej, miejscami mokrej, głębokiej, z podłożem wapiennym.

Trudno znaleźć w Galicyi miejscowość inną, w której równie liczne są sady, z taką miłością hodowane, a może nie ma drugiej, gdzieby świadczyły jednak silne objawy o bardzo dawnej uprawie i ciągłej chęci podniesienia ilości i jakości produkcji. Sady (z wyjątkiem leżących w środku, zamieszkałom głównie przez przekupniów) są nieogrodzone, granicami ich siećki i miedze, a nie ma wypadku kradzieży owocu lub uszkodzenia drzewa. Corocznie, kosztem nawet kilku koron za sztukę, kupuje się szepcey, a to dowód — mimo niekorzyści z tem poleżonych — że niezwykle jest zamilowanie. Powierzchnia sadów zwiększa się stale. Od r. 1896 do 1904 przybyło około 30 ha, tak, że dziś jest ich zwyż 350 ha. Wydział krajowy ma szczegółowy spis z roku 1896. Zdziwia coraz częstsze sadzenie drzew na nizinie torfowej z dobrym wynikiem.

O wymarzeniu drzew — nawet odmian bardzo szlachetnych — nie słychać. Po zimie 1870/1871, pamiętnej zginęciem mnóstwa szepców, nie było większych strat, mimo kilku zim ostrych. Poźne mrozy szkoda w nizinach; wyjątkowy lipcowy przymrozek w r. b. dotknął sady nizinne, jak również najwyżej rosnące, gdy średnie położenia nie ucierpiały. Szkodliwie grzybki na owocach występują bardzo rzadko.

Główna część zbioru sprzedaje się, rzewożąc w półbeczkach (4 garnce) po okolicy, aż do wiosny. Najszlachetniejsze owoce, tylko zimowe (osobliwie doskonale dwie gruszki, zwane tutaj „Bera zielona“ i „Bera złota“), zakupują handlarze z Brodów, płacąc jabłka za półbeczek 3 do 5 koron, zaś gruszki „Bery“ za sztukę 6 do 10 groszy. Umowy o gruszki robią w sierpniu, a w bieżącym roku płacono 10 groszy za sztukę. Jabłka kupują po zerwaniu. Kupcy mają posyłać wybrane owoce do Pragi, resztę sprzedają w Brodach i we Lwowie.

Widoczna jest od lat kilku dążność do zwiększenia uprawy owoców zimowych, a w ostatnich czasach chęć lepszego spieniężenia odpadków, przez wyrob doborniejszego suzu.

Zamiar zastąpienia doskonałych owoców zimowych, udających się dobrze, odmianami średniej dobroci, jest szkodliwy. Mieszanie intratnie hodowli nie zaniedbują, a udzielane nauki lekko wazyć będą. Wybór odmian, dla Oleska odpowiednich, dopiero zrobionym być musi.

Wielkość zbioru trudno ściśle oznaczyć bez dokładnych studyów. Niedalekim prawdy jest następujący rachunek: Na hektarze roślinie (wedle obliczenia z kilkunastu sadów, robionego w bieżącym roku) 100 do 120 jabłoni, 35 do 50 grusz, 70 do 85 sliw, 7 do 10 czereśni, 5 do 8 orzechów włoskich. Podane przez właścicieli liczby przeciętnych zbiorów, zmniejszone o trze-

cią część, za podstawę biorąc, wypadła, iż 350 ha sadów daje średnio (w cetnarach metrycznych): jabłek 25,000, gruszek 10,000, a (w hektolitrach) sliw 13,000, czereśni 800, wiśni 600, orzechów 2,500, wartości co najmniej 300,000 koron. W ogrodach liczone tylko drzewa rodzące, które owocują przeważnie już lat kilkanaście. Kartowych drzew nie ma.

Powyższe przedstawia znaczenie owocarstwa w Olesku, i uzasadnia konieczność zajęcia się poważaniem podniesieniem wiedzy sadowniczej. Tem to potrzebniejsze, iż Olesko jest punktem środkowym okolicy, w której istnieją już bardzo liczne sady, przeważnie włosciańskie.

Rok 1904 okazał się szczególnie niekorzystnym, owoce są gorsze, niżli lat poprzednich, a ilość ich mała. Lipcowy przymrozek uszkodził kwiat w wielu sadach, mnóstwo gąsienic zrobiło duże szkody (mieszczanie nie umieją ich niszczyć), niebywała posucha wstrzymała rozwój owocu, lub zniszczyła go. Zapiski stacyi ombrometrycznej w Kontakach (odległej 2 kilometry) wykazują ilość opadów od 1 stycznia do 15 sierpnia: w 1901 roku 422 m/m — w 1902 roku 435 m/m — w 1903 roku 441 m/m — w 1904 roku 187 m/m; — od 1 stycznia do 15 września: w 1901 roku 485 m/m — w 1902 roku 510 m/m — w 1903 roku 493 m/m — w 1904 roku 320 m/m.

Dlatego wielu właścicieli nie posłało owoców na wystawę, a inni wystawili mniej piękne okazy i część tylko posiadanych odmian.

Kolejki polne. Jak nam donoszą, została fabryka wąskotorowych kolei firmy Roessemann i Kühnemann, Wiedeń — Praga — Lwów, na wystawie rolniczej w Czerniowcach odznaczona honorowym dyplomem.

Przegląd czasopism.

Tygodnik rolniczy w nr. 41 drukuje: Tadeusza Chrzęszcza: „Przechowywanie ziemniaków“, — Ciąg dalszy artykułu St. Bojanowskiego: „W sprawie chowu drobin“, — wreszcie artykuł „Studia teoretyczne w Kleinhof“.

Ziemiain w nr. 41 podaje, prócz dalszych ciągów artykułów dawniej rozpoczętych: Ignacego Jórskiego: „Jeszeze w sprawie braku paszy dla bydła“, — Dr. Bogdana Amrogowicza: „W rocznicę konwencji brukselskiej“, — „Spieniężenie zbytniej słomy, jako sieczkę“, — K. Chłapowskiego: „O wyco piaskowej“ (z *Rolnika*), — W fejletonie: przez S... „Wystawa rolnicza w Pińsku“.

Gazeta rolnicza w nr. 40 drukuje: Z. del Campo Scipio: „Odczyt Wł. Grabskiego o Towarzystwie melioracyjnem“, — „Wozy do roztrząsania gnoju“, — J. D. K.: „Ochrona sadów i ogrodów warzywnych“, — St. Moszyńskiego: „Jak się przedstawia sprawa importu bydła rozplodowego?“, — i podług C. Sieriga: „Podwyższenie plonów na gruntach piaszczystych“.

Dobra gospodyn w nr. 40 podaje: Szczęsnej: „Dzień słubu“, — „Wyprawy starowieckie“, — R. Schönfelda: „Krzyżowanie gosi“, — St. Brzózki: „Roboty na październik“, — L. Biegańskiego: „Suszenie jabłek“, — Dalszy ciąg „Dziwnie“, i t. d.

Rozporządzenia i obwieszczenia władz.

Obwieszczenie k. k. Namiestnictwa we Lwowie z 30 września 1904 l. 138.551 o zarządzeniach z powodu zarazy pyska i racie w powiatach: borszczowskim, brodzkim, brzeżańskim, kamioneckim, lwowskim, podhajeckim, rawskim, skalackim, sokalskim, tarnopolskim, zbarazkim i żółkiewskim.

Ze względu na obecny stan zarazy pyska i racie w powiatach politycznych: borszczowskim, brodzkim, brzeżańskim, husiatyńskim, kamioneckim, lwowskim, podhajeckim, rawskim, skalackim, sokalskim, tarnopolskim, zbarazkim i żółkiewskim k. k. Namiestnictwo, znosząc swe obwieszczenie z 13 września br. L. 128.068 zarządza

na podstawie §§ 3, 7 20 i 26 ustawy o chorobach stadnych z 29 lutego 1880 (Dzup. Nr. 35) i rozporządzenia wykonawczego z 12 kwietnia 1880 (Dzup. Nr. 36) aż do odwołania co następuje:

1. Zwierzęta racicowe (bydło rogate, owce, kozy, świnie) wolno z zachowaniem obowiązujących przepisów pędzić pieszo z miejscowości jednego powiatu politycznego tylko do miejscowości tego samego lub sąsiedniego powiatu politycznego.

2. Do powiatów politycznych dalej położonych, wolno zwierzęta racicowe tylko przewozić koleją lub wozami o zaprzęgach koniskich.

3. Zwierzęta przeznaczone do transportu należy pędzić do lub od najbliższej stacji kolejowej, najbliższą drogą dopędową z omijaniem miejscowości zapowietrzonych i obszarów zamkniętych.

4. Zwierzęta racicowe (bydło rogate, owce, kozy i świnie) przypędzone z jednego powiatu politycznego na targowicę znajdującą się w sąsiednim powiecie politycznym lub przewiezione na targowicę koleją albo wozami z dalszych powiatów, mogą być z tej targowicy odpędzone do którejkolwiek miejscowości bezpośrednio przylegającego powiatu, jeżeli są zaopatrzone legalnymi paszportami z klauzulą podpisaną przez weterynarza pełniącego nadzór targowy, że ich stan zdrowia jest zupełnie niepodejrzany.

5. Celem powstrzymania dalszego rozszerzenia się zarazy i rychłego jej stłumienia ustanawia się zapowietrzoną przestrzeń obejmującą cały szereg gmin w powiatach politycznych: Borszczów, Brody, Brzeżany, Husiatyn, Kamionka strumił., Lwów, Podhajce, Przemyślany, Rawa ruska, Skalał, Sokal, Tarnopol, Trembowla, Zbaraż, Zborów, Żółkiew (nazwy tych gmin okólnik wymienia — *Red.*).

Te obszary są zamknięte dla wprowadzania, przewożenia żywych zwierząt racicowych (bydła rogatego, owiec, kóz, świń) bez różnicy wieku.

W tych obszarach zamkniętych wzbronione jest:

a) Odbywanie targów oraz wystaw na zwierzęta racicowe (bydło rogate, owce, kozy i świnie);

b) ładowanie i wyładowanie tych zwierząt na stacjach kolejowych: Barszczowice, Jezierna, Mikulińce-Strusów, Podwołoczyska i Uhnów leżących w zamkniętym okręgu.

Przewóz zwierząt racicowych przez zamknięte obszary dozwolony jest wyłącznie koleją i to bez przeładowania.

Obrót wewnętrzny w obszarach zamkniętych dozwolony jest o tyle, o ile właściwe starostwa z powodu wy-

buchu zarazy pyskowo-racicowej w pewnych miejscowościach nie wydały specjalnych zarządzeń ograniczających. Starostwa w Borszczowie, Brodach, Brzeżanach, Husiatynie, Kamionce strumiłowej, Lwowie, Podhajcach, Przemyślanych, Rawie ruskiej, Skalałcu, Sokalu, Tarnopolu, Trembowli, Zbarażu, Zborowie i Żółkwi upoważnione są udzielać, w wypadkach uwzględnienia godnych, pozwoleń na przywóz zwierząt racicowych celem aprowizacji miejsc konsumcyjnych rejonów zamkniętych na natychmiastową rzeź, przy zachowaniu przepisów ogólnych o ruchu tych zwierząt i przy zarządzeniu właściwych środków ostrożności.

W celu zapobieżenia zawleczenia tej zarazy do państwa niemieckiego i utrzymania wolnego eksportu do tego państwa odnośnie do obwieszczeń z 28 lutego, 23 czerwca i 30 lipca 1902 L. 22 805, 69 507 i 88 885 postanawia się, że z powiatów politycznych: Borszczów, Brody, Brzeżany, Buczacz, Cieszanów, Czortków, Husiatyn, Jaworów, Kamionka strumiłowa, Lwów, Podhajce, Przemyślany, Rawa, Skalał, Tarnopol, Trembowla, Zaleszczyki, Zbaraż, Zborów, Złoczów i Żółkiew wolno wywozić bydło rogate do Niemiec tylko za specjalnym pozwoleniem c. k. Namiestnictwa.

Z innych powiatów politycznych wolno, dopóki w nich nie panuje zaraza, wywozić i nadal bydło rogate do Niemiec przy zachowaniu obowiązujących w tej mierze przepisów pod warunkiem, że przed wyprowadzeniem zwierząt z miejsca pochodzenia weterynarz urzędowy sprawdzi każdym razem niepodejrzany stan zdrowia wszystkich zwierząt racicowych w tej miejscowości i uwidoczni to na dotyczących paszportach, oraz, że zwierzęta, przeznaczone do transportu, będą bezpośrednio po tem badaniu odstawione do stacji nadawczej i tam natychmiast załadowane przy zachowaniu obowiązujących w tej mierze przepisów.

Koszta badania zwierząt w miejscu pochodzenia i kosza odkonwojowania zwierząt, przeznaczonych do transportu, ponosić ma strona.

Rozporządzenie to nie narusza w niczem tut. obwieszczenia z 30 marca 1904 L. 12.024, którym zarządzono, aby bydło rogate, wywożone do Niemiec, poddawane było superrewizji weterynarskiej w Grzegórkach koło Krakowa, względnie w Oświęcimiu i Szczakowcu.

Przekroczenia niniejszego rozporządzenia, które wchodzi w wykonanie w dniu ogłoszenia w urzędowej *Gazecie Lwowskiej*, będą karane według § 45 ustawy z dnia 24 maja 1882 (Dz. u. p. Nr. 51).

Co się podaje do powszechnej wiadomości.

W HULCZU

o. p. i telegraf w miejscu — stacja kolei BŁZ

są na sprzedaż: z obór zarodowych buhajki pełnej krwi i pół-krewi rasy Simmenthalskiej po 40 i 60 ct. za kilo żywej wagi; z chlewni centralnej **prosięta** w różnym wieku, pełnej krwi, rasy Yorkshier, po 70 ct. za kilo żywej wagi, od loch i po kunrze importowanych

z Oldenburga. — Dalej jest na sprzedaż: **Trieur** fabryki Claytona, mało używany, za 100 zł.; **siewnik** 17-rzędowy, również fabryki Claytona, za 60 zł.; **maszyna do robienia mat**, 2-szwowa, nowa, z fabryki Bólte, za 125 zł. i **parnik dla bydła**, używany, o pojemności 4 korcy kartofli, bez gniotownika, w dobrym stanie, za 100 zł.

• 236 7—10

Blizsza wiadomość u Zarządu dóbr.